中華民國二年十月九日

第九千四百五十五號 禮拜四

叻報

德律風三百三十號

The "Lat Pau" Telephone 330.

Chinese Daily Newspaper.

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETOR BY HO JOO KOH AT NO. 11, CROSS STREET, SINGAPORE.

本館在哥羅士街門牌十一號

陰歷癸丑年九月初十日

本館新聞除禮拜外日出一紙 諸君如閱本報者無論本埠外埠均可函致本館發閱如外埠閱報照加寄費可也日除報照常刊送外復不惜工本從英國採辦新奇書籍各樣機器以待與 各界辦刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等並有西人精印工藝甚精所有中西文字均能代刊並有石版印字大小機器均用精工刷印工藝絕倫價廉文士書寫各體文字現由上海購到各種精緻紙張出售所有各項價甚相宜 再本館所登來札原稿其有關世道人心啟瓦進化者附登若其有辯論當世之文章真不敢擅照刊於報否亦須無礙於人而後始錄其有疑竇或文以及支離費解者概不登錄 諸君來札倘有新聞登載更須寫真實爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿奉回也

本報於辛巳年開辦設今已三十餘年向者南洋各埠風氣未開惟有本報首先設立然當時商業甚云發達但猶未知報章之益故辦閱報者寥寥而已時務無多是以本報篇幅甚從狹窄既而民智漸開要件漸多而本報亦隨時擴展將紙張增廣三大近年更添設附張二紙分類要聞近者三民主義日益昌明專制時代已經過去國內地南京關以迄各省均已煥然改觀諸凡制度典章兵刑禮樂一切新政有如五光十色令人應接不暇加以南洋愛國僑胞亦多煥然特出可傳之事接踵而興自非再將報紙擴充恐難免乎缺漏是以本報不惜工本再置巨機於此三十周年之期即將報章再行增大以期多載時務庶足以饜閱者之心快覽 諸君下採擇無任對非不勝感荷之至特此附佈

PATHE FRERES.

19. STAMFORD ROAD

啟者特字通知本公司發售十分利便在于屋中自演電影戲之機車名谷此車便于使用能免火災影片之帶自有電火發現不須電線如此乃屬全然平穩可無他處此車之第一著名係因便捷之故備全不用外面電燈電線以一童子亦能管理此車之便捷祇須開其火轉其車輪便有劇影出現此車比之縫衣車更細而所現之影一與大班影戲相同諸君合意隨時可赴本公司寫字樓自行取閱本公司能供大小各種劇片而出售此車凡屬可揩之布等均在其內取值又廉 諸君欲悉詳情即到本公司詢問便悉此佈

英一千九百十三年六月十號

新嘉坡實珞佛律向灣城酒店對面門牌十九號

巴智佛𠻳士公司謹啟

補血靈丹

啟者人身強弱視乎血之充盈血旺則強血少則弱故人欲強壯身體須補養氣血欲補養氣血非服華大保利無腥羶氣味之露魚肝油不可露華大保利之露魚肝油能養血補髓舒筋活絡生長肌膚諸君試服方知其妙如欲購買各藥房均有寄售諸君請到採買便安此佈

WATERBURY.

英一千九百一十三年二月廿五號

ALHAMBRA

爵閣嗎勝影戲廣告

啟者特字通知勿地非厘士公界世影畫中最大最富美之製藝極久已遐邇馳名所經寓目者莫不嘖嘖贊美爲唯一無二之物焉茲敝廠爲擴充生意故不惜重資在上海聘請華文翻譯員將畫中所僻各事譯成華文俾華人士商一覽其畫便知此中意旨不啻見現人造現事也現在已有大帮畫片寄到諸君欲開眼智者可到本班一觀本班當格外歡迎庶幾詳細有陳傳知一切也本班特由本拜三夜起換演新劇中有數齣瀏麗奇幻非常殊足以悅人心目伏望 諸君勿惜小費請各 玉臨賞閱爲幸此佈

官位每椅銀二元 留存位每位一元半

一號位收銀一元 二號位收銀五角

三號位收銀二角半

英一千九百一十三年十月八號

小坡電影戲班爵閣嗎勝謹啟 西十二月五號

大車出售廣告 ○本館現有大車一輛欲圖沽去此車極合印刷之用無論人力電力均能運動 諸君有意請來面議此佈

癸丑年五月廿七日 本館謹白

國慶停工 ◉明日爲我中華民國舉正式大總統副總統就職 吾期海外列強即乘此際一律承認我中華民國是誠開國以來第一光榮之慶典況是日即黎副總統在於武昌首義之日是前歲之遺端今年之圓滿恰周兩載均於此日行之盛典煌煌更爲難遇本館同人欣躍之下爰特休業一天明日新聞暫停派送至十一日禮拜六即復如常送閱諸希亮鑒特此奉 聞

本館謹啟

論說

武人干涉政治之危機

天下之勢。起於微。而成於鉅。今者京津保以軍警名義。發布印刷物。列數議院九大罪。嗚呼。武人干涉政治。今日之動機。即今後之危機者也。星火可以燎原。杯水可以濯卅。不塞其源。必有[illegible]決弃流之患。

往時袁大總統誥誡軍警不得干涉政治。實嘗三令五申。宜吾京津保最有名譽最有秩序之軍警同胞。斷非悍然不顧。忘其唯一服從之天職。而昔者諄諄。聽者藐藐也。故此種印刷物。依吾人理想上之批評。必出於匪徒之假託。如去年唐紹儀內閣倒閉時之覦見於議院之狀態。而吾京津保最有名譽最有秩序之軍警同胞。必未預聞其事者。特恐未雖盡如吾人之自由心證。而疑則有以致謗。無以關執誣懸之口。其終將不止如去年唐內閣倒閉時之發見於議院之狀態者也。

故據實象言。今其印刷物。列數議院九大罪。幾於堯冀禹鼎。桀鐵犧犀。而指列其淫侈驕姦。桀鐵犧犀者。實無絲毫失入之辭。如使感情用事。固亦足以快人心者也。然議院失其監督之權。而反被人之監督。實爲民國奇恥大辱。況乎法制所存。政令之府。故有一機關之設置。自有一機關之職務。議院曠職。軍警乃出而聲罪致討。爲尸祝之越俎代庖。則是不僅作法於涼也。雖軍警不忍議院糜費脂膏。坐吾民於塗炭。而激於愛國之心。以發其鋤奸之意。而思出其位。則上足以紊亂國家之紀律。中足以墮壞總統之威信。下足以毀損軍人之榮譽。一舉而三害備至。是始言愛國。而終爲敗國之門。始言鋤奸。而[illegible]鋤奸之媒。當亦吾京津保最有名譽最有秩序之軍[illegible]胞。[illegible]出此。而奈何發布此種之印刷物。慨[illegible]也。

議院專制。甚於暴君。已成爲[illegible]西普通之格言。然所以馴練之至[illegible]者。政黨之義務。非軍人之權力也。故議院爲國[illegible]法[illegible]。與國家之行政機關。常相對峙。尊無與倫。果其軍警還反義務。而有干涉之權力。充其類而至義之盡。則何種機關。不屈服於武裝之下。往者法國西大革命。而山原平狱。各擁重兵以自衛。常欲推翻國會。以成其篡竊大位之謀。雖賴拿破崙純世之軍人。殲滅其黨。而法國至今不振者。皆此武人干涉政治階之爲厲也。且今民國現勢。方將厲行軍國主義。然後能圖安於危。而吾京津保最有名譽最有秩序之軍警各同胞。有捍衛國家之責。其所以固吾圉者。須放眼於四境之外。而不當衡決於堂室之內。願乃背道而馳。是豈勇於私鬥。而怯於公戰乎哉。

雖然。戒嚴期中。凡出印刷物。內務部均有檢查之權。今未取銷戒嚴令。而竟布此種之印刷物。無論眞實出於軍警。或其假託於軍警。內務部不得辭放棄責任之罪者也。倘徇而不能防奸。養貓而不能捕鼠。其危機又豈僅在武人哉。

本館專電

◉昨午本館得接孟買特派英京勞打來電云德京之怨里芝半官報云欲求袁世凱容納德國人因其盼此大任而爲其稱賀之氣心彼望袁世凱就此新大總統之重任能保中國之平安久護袁世凱扶持祖國已有極大之勳勞云

本館譯電

巴爾幹近情專電 ○本坡實得力太晤士西報得接六日德京專電云沙國因聞馬國備兵之故彼亦派兵馳往與馬接壤之邊陲爲料馬既與沙爲敵是必引起羅國備兵 希國艦隊不日開行 希王在梳羅尼加巡閱嗎施多尼亞軍隊云 同日英京勞打來電云希京消息云土國全權代表已到希京再行開議和約云 又電云德京之衣東半官報云觀於已過之縱拜足以顯明沙國與亞呂買拿及希與土國之交涉日趨佳運此種危險誠恐變亂平和因爲開放海島之事未免太早而今則此等惡現象已歸消滅云

俄任大臣專電 ○本坡實得力太晤士西報得接六日德京專電云俄國新任海軍大臣係以關水師提督鲁申爲關云

法總統遊班電音 ○六日英京勞打來電云法國總統經已啟程前往班京拜會班王云

西俄火車失事電音 ○六日英京勞打來電云尼弗匿（一俄國西省）消息云由基衣開赴俄京之火車與他車互撞致斃十四命并傷十七人云

選電

九月三十號上海特派員專電

○袁總統令陳廷訓署理四川民政長

○上海製造局被搶五千子彈六百萬由招商局輪運赴北洋

（李鼎新注意領海電台擬移象山軍港於舟山以寶山爲船塢乍浦爲輔劉冠雄甚韙其議

○黎副總統電請兩議院速舉正式總統有河清難俟補牢未晚語

○上海商會投呈國務院辭獎云反對擾亂乃出商民全體公意政府不能盡人給獎商界亦無邀獎之人願大總統以保商恤商爲本則受賜多矣

○吳淞電台設無線電以通南北軍信息現擇地五㕍建築

○袁總統任李純爲江西都督

○北京軍警拘獲日人二名聞係犯謀刺袁總統之嫌疑

九月三十號北京特派員專電

○憲法起草員擬憲法全案十章共一百二十條

○議院重要人言國憲未定前必先選出總統因此事中外所知難再改期故

○國民黨議決選舉總統聽黨員自由投票

○張耀曾谷鍾秀因主張先舉總統致受國民黨所疑張谷已登報自白

○呂黎交涉案中日調查員回京聞得前被日兵毆斃之華警可望昭雪

九月三十號上海公電

○駐俄使電國務院請援俄政府照會稱中俄約兩星期不決即與庫倫訂俄庫約

○袁總統聞張勳仍用前清制電令明白回覆并着剃除免釀禍

○京中戒嚴令議十月十號前五日取消

○國務院現組織選舉總統籌備局

敬者特字通知本公司之總寫字樓設在上海名曰保險永年人壽公司 一本公司共備資本五十萬兩 二已收資本五萬兩 三保險資本計至一千九百十二年嘀只月三十一號止共有七百九十八萬一千八百六十八兩零．角六占此乃堅固及仁愛之公司 本公司之利息比較他家保戒者更為低減本公司所應賠償之費

The CHINA MUTUAL Life Insurance Co Ltd.

Incorporated under Hongkong Ordinances.

永年人壽保險有限公司遵照香港律例注册在於中國各處均設有代理人

可以即時發給免向總寫字樓商量遂月才公司均有償還銀款本公司用有新法保險單本公司欲得可靠之經紀人及能給以優厚之權利而留在本公司買保之人若同中國本公司給以應得俾交中國各處之代理薪資介紹 諸君有欲作本公司之經紀人者請詢本坡埠華人衣醫士[illegible]君 [illegible]瑞生君便悉此佈

英一千九百一十二年四月一號 永年人壽保險有限公司謹啟

[illegible]

敬者生成巴里士島[illegible]保中有[illegible]十巴 由武[illegible]賽多用于四[illegible]各門[illegible] [illegible]二十元

辛亥年三月十九日

新嘉坡 柔佛代理人山尾爾勿底里公司謹啟

告 麻六甲

The Siam Steamship Navigation Coy, Limited.

代理暹羅輪船有限公司輪船啟行

◉◉亞士蘭	十月一號	到坡	四號	開行
◉嗎希怒	五號	到坡	八號	開行
◉柔牙勝	八號	到坡	十一號	開行
◉勃勝渣底勃	十二號	到坡	十五號	開行
◉◉毛里末	十五號	到坡	十八號	開行
謙	十九號	到坡	廿二號	開行
◉◉亞士蘭	廿二號	到坡	廿五號	開行
◉嗎希怒	廿六號	到坡	廿九號	開行
◉柔牙勝	廿九號	到坡	十一月一號	開行

亞士蘭及毛里末兩輪船寄泊吉里底 以上各船每期拈日下午三點鐘開行其旁注有◉者不泊 吉里底 巴加 哥勅其旁注有◉者不泊 彭亨 嗎施勝 美遞 施夫勅 峇左 高沙門 各船均設電燈及艙有頭等客房 諸君有欲買船票由叻往網咯而寄泊下列之港口者來回船票限以十九日為滿期該船到坡備有小輪迎接將近開行之半點鐘以前在于然申碼頭由本公司所設之小輪運載頭等搭客登船欲知一切細情請詢本公司便悉

寄泊各港口開列

彭亨 嗎施勝 施美勅 礁[illegible] 哥勅 丁加勞 美遞 峇左 吉蘭丹 萬拿汾 直汝塅 八打尾 萬崙 霜拔勝 六坤 耶宣 高沙門 占本 網咯 吉里底 巴加等處此佈

Straits Steamship Coy, Limited.

實得力輪船有限公司船名日時開往各埠開列

(船名)	(日期)	(鐘點)	(開往)
白蠟	拜一	四點	瑞珍咸坡 直落安申
加甲	拜一	四點半	麻六甲 蔴坡
藍寶	拜二	四點	巫申坡 咸珍咸坡
禮尾威	拜二	四點半	麻六甲 蔴坡
怡寶	拜三	四點	麻六甲 瑞珍咸坡 直落安申
碩龍拔	拜四	四點	巫申坡 瑞珍咸坡
加甲	拜四	四點半	麻六甲 蔴坡
禮尾威	拜五	四點半	麻六甲 蔴坡
豎打	拜五	四點	瑞珍咸坡 直落安申
海龍	拜六	十二點	嗎生 瓜勝 彭亨 關丹
吉運	拜六	三點半	吉蘭丹
吉遜	拜六	四點	麻六甲 瑞珍咸坡 檳城

每隔六日有船開行一次船名嗎六甲由叻城前往通扣 每逢拜二拜五希美輪船由檳城往直落安申 每逢拜三拜六希美輪船由直落至叻前往檳城以上各船將近開行之半點鐘以前在然申碼頭設有小輪運各搭客其中祇有加甲及禮尾威兩輪船則當將近開行之十五分鐘以前已有小輪運各搭客 諸君欲搭船者請詢本公司便悉此佈

英一千九百一十二年十二月二十[illegible] 實得力輪船有限公司啟

銀行註冊廣告 ○敬者本華商銀行乃在星架坡英政府註册共訂資本銀四百萬元實收足資本銀二百五十萬元正已於勝歷十二月二日開張設在吉寧實得力門牌第六十四號茲將本銀行公舉董理人員序列

正主席 李君浚源

副主席 林君秉祥

協董 陳君若錦 陳君齊賢 林醫生文慶 殷醫生雪村 蕭君榮珍 廖君正興 楊君清海 張君順善 陳君仙耕 石君清渠

公舉辦事人員列左

大總理 林君秉祥

總理 蕭君榮珍

代理總理人 黄君[illegible]成

中華民國元年十一月廿八日 華商銀行有限公司謹啟

諸君若[illegible]路一日則脚腫[illegible]痛及甚苦此等危險係因脚腫能致疾伏望 諸君[illegible]施力爾君之言 予藥脚腫症已歷兩年之久醫生及各項藥品治之不愈當時予已延聘上醫生四位調治無効予用(Linlens Oriental Balm)烈多敦奧連打嘛荇 不久便徹全愈 烈多敦奧連打嘛荇 乃是速愈之藥及治外症之第一良藥有如傷損 脚風等症 此藥每樽一盧甲各處藥店均有發售

西一千九百一十二年九月九號 一三 [illegible]

○亞士比連發熱藥餅

此藥餅係德京咪也名醫所製南洋一帶消流最廣各醫生多喜用之此餅治病喘醫傷寒發熱頭痛及一切風濕等症以上各病一粒竝之內立奏奇功 諸君採買請認字號

▲每樽價銀五角

德京咪也架料公司特啟

星加坡 中興大藥房 德國神農 羅氏藥房 美濟藥房 發售

▲各藥房均有寄賣

英一千九百一十三年正月六號

美奥施甸粉

敬者特字通知 美奥施甸粉(Biocitin)十分適口此物係用牛乳及雞卵所製服之甚易消化其法和以雞子黃十巴仙係照醫生重嘀閩君及亞連非君之定製而成雞子黃乃係補益腦髓骨髓等最要之品及治勞傷之物是以美奥施甸粉乃係老人與童稚必需之物若食此粉可用 滾水 冷水 牛乳 茶 加九 酒等和服 大人每日三次每次用此粉兩茶匙 童稚用一茶匙 諸君欲悉詳情請閱樽外仿單及試服便知其功用此佈

大英一千九百一十二年十月十四號

德國神農大藥房謹啟

仁番拿粉

敬者特字通知 仁番底拿粉(infantina)此物一如可代母乳若服此粉能發生人身之血肉筋骨其實即時消化能供初生嬰兒之食料又極能補血此乃代替牛乳之第一佳品食後腹中不發酸味及不生風能治瀉痢之疾及食不消化之疾不必另服他藥而資食此粉十分利便其味又甚佳 諸君欲服此粉請觀此粉罐外所黏仿單及圖便悉此佈

大英一千九百一十二年十月十四號

德國神農大藥房謹啟

報附張

每日隨報附送　星房虛昴停刊

專件

交通部呈明俄京鐵路大會特派員與會情形

本年夏間俄京吳斯科舉行第八次鐵路大會交通部曾派京奉鐵路總會佛知總辭員陳國華爲本國代表前往預會國際方面幸未辱命茲就交通總長朱啟鈐報告呈文照錄如左　竊維國際聯絡尋繹行類交通鐵道運輸氣脈尤宜疏濬我國鐵路開辦有年然每格於情勢限於方隅其於國際運輸世界交通之計畫尚未計及故國際間鐵路團體向此未經加入對外對內頗生扞格之感啟鈐就任以來灼見情形引爲廢懼每於各國鐵路聯絡之事多所注意本年三月日本東京開鐵路會議曾經派員與會亦經將朝鮮東清南滿與京奉聯絡問題解決在案五月間又值鐵路大會在俄國俄京莫斯科開第八次會議之期本部特派京奉鐵路車務總管佛類總譯員陳國華爲本國代表前往預會藉資接洽而擴見聞茲據該員等回稱奉委於六月念五日行抵莫斯科該會於六月二十七日開會主席爲俄國樞密院鐵路顧問西伯利亞鐵路萬國旅客事務總辦謂勒密司諾夫當時赴會各代表除委員等外尚有俄法比德奧英日等國鐵路委員及萬國臥車公司坎納大太平洋輪船鐵路公司北德羅德航業公司奧國羅德航業公司德國漢堡美洲輪船公司日本東洋汽船會社各代表是日議程第三款爲中國北部鐵路添入西伯利亞鐵路運輸案時有俄國某代表提議謂中國鐵路未經與相連俄路訂立合同若准其加入此日與前次會議時決議辦法不免觸背主席以其言爲然擬即將此案推至下年再議以爲打消委員等與會之資格當經委員等陳述種種理由極力爭持同時英國各鐵路東清鐵路臥車公司各代表均力加贊助爭執多時卒將此議取消遂由主席認委員等爲本會會員得以與議廳場一致歡迎所有一切議案卷帙頗巨容俟寄呈等情查該會發起業已經年列强均有會員列席此次適爲會議中國北部鐵路添入西伯利亞鐵路運輸之案關係我邦路事尤爲切要倘無人列席坐失機緣則俄持我國鐵路不能與列邦各路一致聯絡且覬覦所繫將爲與國所輕幸事前察知遣員與會該員等折衝樽俎尚能悉洽機宜不致辱命更得各國代表協助卒能加入該會此後如有鐵路相互問題可以提交該會研究辦事固形順手且可與各國鐵路專家互相提携交換知識而運輸事務亦可趨一氣呵成影響實非淺鮮除俟該項議案呈到再行分別核辦呈報並俟明年在法國開第九次會時擬仍派該二員前往以資熟手外謹將派員赴俄國鐵路大會緣由擬呈請大總統察核備案謹呈

南洋

太平新建銅像之開幕 ◉前日早叱叻蘇丹偕參政司爛屏君等同赴太平舉行紀念域架君之銅像開幕禮既至印兵隊戎裝勞立鳴炮歡迎此外女修院亦列隊迎接因域君前曾力恤女修院之孤兒紀畢隨奏軍樂參政司爛屏君即起爲演說蘇丹以巫語演說繼之現由兵隊長起向蘇丹等致謝觀域君之銅像外飾戎裝其冠挾於夾肉勞下并鑄碧星一座像下有二碑其一詳載域君之歷史其一云域架君前任太平印兵隊長卓著勳勞受職達三十一載自一千九百十年始解職而去現叱叻與柔佛蘇丹及華商與軍隊人等捐資建像以紀念之云

祝融無情 ◉泗水越當埠於六號晚九句鐘閩商店鐵蓋洋燈火失愼火延四散急不撲滅延及炮竹火性衝烈更不請風而風相助而火益熱蓬蓋屋宇登時痊痊旋燬及左右商號七間片宇無存損失至鉅者而茂蘭昌(梅商)德勝棧(梅商)徐添祥(閩商)三號約達四萬有奇餘均閩商約二萬餘盾聞茂蘭昌徐添祥曾買火燭保險各一萬五千盾可獲完全賠償不日即能復業至未買保險店徒號哭祝融氏太無情耳又聞茂蘭昌存銀四千餘盾德勝棧存銀二千餘盾燒成餅塊又泗埠巴殺旺某店收賬人寄存徐添祥三千五百盾化爲紙帖能否攜殘紙向銀行兌換現未可知所謂城門失火禍及池魚此也尤有目不忍睹者一巫婦(哇務)燒餘骨碎一巫子孩　哇務子化成灰燼一巫人急不出火圈之外遂落井中斃命嗚呼慘哉吾於是告我僑胞火燭不可不愼吾於是勉我僑胞保險不可不買果以吾言爲然庶免害人而害己也

牙律被火後之調查 ◉巴城牙律巫來街被火已誌前報現查得焚去鐘匯與雜貨店一間和文印字局一間徐懷記米店一間陳柏和煙絲店一間巫來人商店十餘間警察署一所巫人住屋數十所聞該屋宇多半用竹茷建成故此護救不及不過數十分鐘之久竟變成灰燼云

萬隆之新花界 ◉巴城萬隆自巴城驅逐娼寮後一班梨園子弟莫不哀唱昔時橫波眼今作流淚泉近聞被驅逐各妓又羣聚於萬隆埠藉某客棧爲安頓窩移巢易穴舊人變作新人送燕迎鶯客館居然妓館每值白日橫斜之際沿街車上皆是粉紅黛綠之流儼若廣州之大沙頭如同上海之四馬路料想該埠尋花問柳之輩趨奔走不迭矣

西人失火累華商 ◉小呂宋據前後消息云此次羅申亞火災損失值約百萬計燒四街間以呀鋛虫呀閣哈兩街爲特[illegible]後經該處政府人員及兵兆居民一齊攻撲至兩句鐘始息且聞該處華人商店只剩六七間而已餘均灰燼然其中亦有未曾保險者[illegible]歸島有城門失火殃及池魚該處華商倒運

雜談

自由自由、不知從何說起、不[illegible]談不自由、
外債如山、被人監督、國家之不自由也、
一敗塗地、落花流水、尉袁之不自由也、
顛沛流離、人亡家破、百姓之不自由也、
儆任奔間、抄家破產、官僚之不自由也、
誘惕盈尺、强鄰怒目、槍掠之不自由也、
梟交頑固、逼令投江、婚姻之不自由也、
垂涎權利、事敗名裂、篡人之不自由也、
價值連城、迄無主顧、頭顱之不自由也、
牽藤捫葛、模被株連、附和之不自由也、
故鄉萬里、無面江東、亡命之不自由也、
或曰、自由自由、幾許罪惡、假汝以行、此種種不自由者、正以平日過分之自由釀成之、喘喘自由魔、恨無懲剜斬之、

在緬甸華人家得奇異之醫治

夫爲纏綿胃痛之病魔妻爲慣常小產之犧牲

信臣君爲緬甸著名華商中之一在緬甸排基受特雷閣寶等處開設福盛隆字號草廉士大醫生紅色補丸醫治其夫婦兩人之非足證此天下馳名之藥實爲家用之良藥也本局代表至排基造訪之聆其自述之言云余患胃疾幾將殞命者已歷有年矣蓋余胃部失調如是之甚一見食物其病即作食後大嘔甚畏夜臨每至夜間不能安睡夢中痛醒狂呼室人疑爲時症或絞腸痧急爲延醫慌亂異常一日余爲號事赴曼特雷在彼舊疾頓發醫士謂余命在旦夕即發電音趕召室人後遇一友曾患胃疾爲草廉士大醫生紅色補丸所治愈者竭力勸余試服是丸余依言購服草廉士大醫生紅色補丸至第三瓶後即覺漸愈由是耐心久服直至身體復原而後已迄今舊病絕無復發焉　信臣君又云草廉士大醫生紅色補丸不惟治愈余疾且亦如是之治愈室人之病也室人自幼身體嬌弱常有頭痛之患女伴中皆疑其成爲癆症自歸余家後常患小產及至服草廉士大醫生紅色補丸身體得滋補之益始獲育兒之喜今則爲怡樂康健之母全歸功於此靈奇之寶丹余家所有小孩可爲康强小孩之模範也　此補血補腦之草廉士大醫生紅色補丸天下各處藥房商店凡經售西藥者均有出售或直向星架坡花園角文咸實得力門牌六號即吉寧實得力土庫街頭草廉士大醫生總藥局函購亦可每一瓶一元二角半每六瓶七大元星架坡幣郵費一概在內

閱報諸君不費分文可得贈品

本局新編精美小書一卷名曰中華樂日閱之最有裨益內載中華近年最要之歷史並附一千九百十三年之月份牌諸君可向星架坡花園角文咸實得力門牌六號即吉寧實得力土庫街頭草廉士大醫生總藥局函索至當寄贈不取分文即請今日來函勿失此機

烈文項上鮮牛乳發售廣告 ○啟者烈文綦牛沽乳處坐落距坡三英里之寶龍岡律該處事人特字通知 諸君知悉他近日由印度回坡帶來上等供乳之牛兩頭所取此牛之乳係由本處事人自行管理如此可以担保烈文所出之乳乃係上品之乳 諸君有欲購買者上午由五點鐘起至十點鐘止下午由三點鐘起至六點鐘止向下列代理人處購取可也此佈

吉寧實得力門牌二十八號永和成公司
美芝律門牌六十四號振華興公司
烏節律門牌六十二號豐恒公司
距坡三英里寶龍岡律烈文綦牛沽乳處

大英一千九百十三年二月十號　烈文綦牛沽乳處理事人衣顯牙得奉謹啟

域多列公司摩打車新張廣告

啟者本號親自向祖家督辦上等摩打車日夜出稅 諸君光顧者新移玉至小坡二馬路即域多列士的力門牌一十一號本號面議價值格外從廉此佈　德律風一千四百八十三號

癸丑年八月廿六日　本號主人白

SUNLIGHT SOAP

九係好番鹼(翻譯文)實爲居家婦[illegible]之物則山咪番鹼爲最上之好物也兼且無論上下督家人等若用山咪番鹼則可謂諸用家之良友而作諸污垢物之仇人如用山咪番鹼兼能慳鏹省工惜時淨物諸多利益方便皆乃山咪番鹼之功也

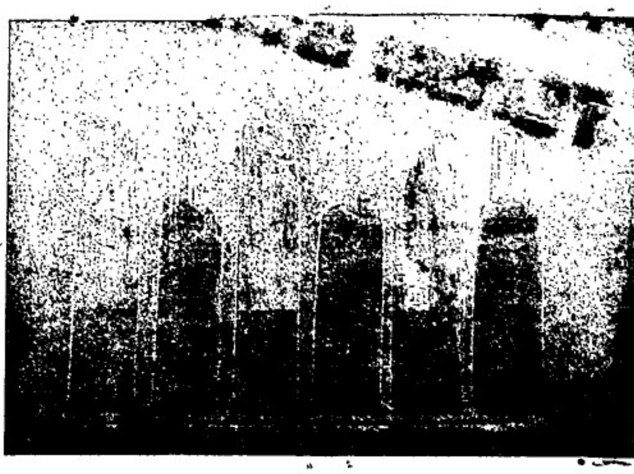
西一千九百一十三年四月二號　英國山咪厘啤兄弟有限公司謹啟

招人拆運購買舊船廣告 ○啟者本公司有輪船一艘名加呂菝利現在意欲招人拆卸搬運購買其車以及機器并銅鐵及抽水機與鐵練等項 諸君合意請到本公司面議此佈

英一千九百一十三年正月廿九號　麥加里士打公司謹啟

THE BORNEO COMPANY.

敬者特字通知　[illegible]勿誤君等之於字做白蟻所毀及
其目樹則須用朵尼米油 [illegible] 此物可以保守木料
若諸君已有樹乳園者當將樹乳割後廝用此朵尼米
逸而勿用烏油如是則此樹可保免被白蟻及他種之殿
樹乳樹之皮若能用此朵尼米過漆之可以速于再發



而　諸君採購朵尼米過必須聲明勿悞購假物此物司
赴新嘉坡多及柔拿奕公司慕娘公司　吉隆坡霹靂
巴　除六甲勃蘭打士公司使能採購此佈
西一千九百一十二年六月二十號
慕娘公司謹啟

電車有限公司告白

敬者本公司特字通知　諸君知悉茲將早晚電車來往各段道路之時刻列下

第一段由丁律起至石叻門止　頭帮車每晨六點半由丁律開行　六點半由石叻門開行　尾帮車每夜十點五十分由丁律開行　十點五十四分由石叻門開行　以上之路每六分鐘有車一輛來往　每夜十一點半尾帮之車由石叻門開往電車公司經過恣勿里芝律及勿勝士嗎沙律

第二段由丹戎巴葛起至牙籠止　頭帮車每晨六點四十四分由牙籠開　六點四十八分由丹戎巴葛開行　尾幫車每夜十點四十四分由牙籠開行　[illegible]點三十二分由丹戎巴葛開行　以上之路每八分[illegible]有車一輛來往　每夜十一點一十六分鐘尾幫之車由牙籠開往電車公司經過勝灣傘實得力及實籠岡律各搭客乘坐此車欲往丹戎巴葛者可到勝灣傘實得力下車另搭他車便得而勝灣傘實得力之電車每夜十一點半鐘開行

第三段由丹戎巴葛起至勝灣傘實得力止　頭幫車每晨六點半鐘由丹戎巴葛開行　六點鐘由勝灣傘實得力開行　尾幫車每夜十一點五十六分由丹戎巴葛開行　十一點三十份由勝灣傘實得力開行　以上之路每三份鐘有車一輛來往　每夜十二點鐘尾幫之車由丹戎巴葛前往電車公司經過恣勿里芝律及勿勝士嗎沙律

第四段由禮佛酒館起至巴耶里峇止　頭幫車每晨七點鐘由禮佛酒館開行　六點二十四分由巴耶里峇開行　尾幫車每夜十點二十八分由禮佛酒館開行　十一點零四份由巴耶里峇開行　以上之路每八份鐘有車一輛來往直至夜九點零四份爲止已過此時則每十五份鐘有車一乘來往而禮拜六日及禮拜日此路之車每八分鐘有車一乘來往直至十一點零四仔止　此夜車由禮佛酒館開赴勝灣傘實得力乃十點四十四份　十一點　十一點一十六份　十一點二十四分　尾幫車每夜十一點二十四分由勝灣傘實得力前往電車公司　諸君購買車票祇能用在該路特此佈　聞

英一千九百一十二年六月廿九號
電車有限公司謹啟

本輪船行啟告白
啟者萬永盛輪及嗎也船輪常川往來本坡　文島　巨港
諸君有欲寄貨搭購船單者請到本代理人福盛公司相商可也此佈
英一千九百十一年三月十一號
代理人羅敏申律門牌廿八號
福盛公司謹啟

容新影相

本號主人於映相之道研究多年深得泰西新法精工放大舉凡山水樓閣屋宇俱能繪影傳神現由歐洲辦到各款配景圖畫各種點綴器具古今男女衣服冠履齊全擺設異樣精致極臻美妙
諸君賜顧不勝歡迎
本館設在二馬路門牌七十二號晋長春戲園對面
中華民國二年五月十二日
容新影相館主啟

British India Steam Navigation Co., Ltd
APCAR LINE.

英國印度輪船有限公司告白
啟者本公司之輪船即鴨家全隊輪船常川由架剌吉打開赴日本經過檳城新嘉坡香港上海等埠茲將各輪船名字及其墩數列下　日本六千客一十三墩　加底連鴨家二千七百墩　尼呂華勝五千三百七十八墩　多里勝六千六百七十九墩　柔衣里鴨加四千六百墩　亞呂敦鴨加四千五百墩
尼呂華勝輪船定於西十[illegible]四號開赴架里吉打　檳城
鴨加輪船定于西　月　號開赴　檳城　架剌吉打
輪船定于西　月　號開赴　架里吉打　檳城
東華輪船定于西十月二號開往　香港　上海　神戶　摩衣
鴨加輪船定于西　月　號開赴　香港　神戶　摩衣
以上各輪備有最好之一等及二等客房船中設有醫生回頭船票可由印度中國輪船公司購定祇能由架剌吉打起至香港止　諸君知各輪船儎貨搭客規則者請到本行詢問便悉此佈
英一千百一十二年六月廿九號
代理人嘅利洋行謹啟

敬者特字通知本公司乃是代理輪船　保險　煤炭　各項生理索路生理等茲將代理之各輪船開列
及麥離輪船有限公司乃來往中國及滿洲鐵路之輪船每月開行一次
國　中國　滿洲　日本　小呂宋　實得力
多麥基甲佳梳乃是奧運打輪船公司常川　香港　中國　日本　檀香山　申佛蘭　高　又每月開往南美洲兩次
威士丹太平洋鐵路并與衣奧儿蘭衣鐵路聯合
又本公司可由本坡賣售遊天下各國之船票此單經過中國日本　美國前往歐洲回來之時經過蘇彝士河　本公司常有新金山及印度之煤炭發售此佈
英一千九百十二年八月七號
參加里士打公司謹啟

極品鮮牛乳發售廣告

雪車標生牛乳國家醫院已用之數年　因爲管理人員經已驗明此標乃是上等純淨可信　伏望諸君雖然價廉勿購下等之物　諸君尚未試用此標牛乳時　以爲亦與他標無異倘嘗之一飲便知此標牛乳實居　他標之上望諸君試用

不搀糖質而正式稠濃之牛乳及生牛乳此標牛乳在檳城山尼爾鴨直里公司發沽吉隆坡秋傑公司麻六甲半心革威有限公司發售此佈
專權販賣人耶禮華及子有限公司謹啟
大英一千九百一十二年三月十四號

力量 (五)

司各脫乳白魚肝油係補人身體使人爽快無上之妙品能使之肌骨腦筋壯健其[illegible]自能強固而有力量

假冒之魚肝油不如遠甚

司各脫乳白魚肝油

商標
各處藥房俱有寄售
白送小本書
第服司各脫乳白魚肝油始能健壯
諸君欲得以上魚油之小冊請即往新嘉坡慕娘有限公司領取

要聞一

借款上目前之危機

▲數月以來大借款已將用罄難欲籌借恐不可得向八借款已交之款日共分三期撥款第一批第二批均已用罄現在應再撥第三批八百七十五萬餘除去一切抵款尚可收得充行政費用者六百五十萬磅此外墊款一千萬兩之內尚有未用罄者二百萬元合共尚可得八百五十萬員之譜至中央每月所應開銷之款據長官尚有加無減據審計處報告五月分支出之款為一千四百餘七萬一千八百二十七員九角五分六月分支出之款二千三百四十九萬五千七百九十九員三角兩月之中開銷二千七百十六萬七千六百二十七員二角五分內中如軍餉總統府經費國務院經費兩院經費消室經費皆不能一刻停滯者七八九三月之支出較五六月尤多向無祥細報告刻計每月應支出在三十萬以下二十萬以上外省之要求協濟尚不在內據以上言之入借款所餘者不及十萬至本月必罄無疑來月如何生活是新內閣第一生死關頭

蔣翊武伏法之官電

▲南寧陸部督電云急北京大總統參謀部陸軍部資政院兩總統並庚奉兩部歇電選即電達陳師長炳焜率旅長步備遵照辦理為據陳師長復稱遵於佳日午後五時將蔣翊武從嚴明止身立行正法刑役相照另文郵呈等情合將北至辦後役經已就供相照當并另文呈部謹先電復陸榮廷呈蒸

打箭鑪川邊經略使尹昌衡擬北京政學社議員論若電

▲北京眾議院余紹琴袁弼臣唐介鄭歐文寶韓寶汝鑑龍汝消蔡琳三廣仲林王安富諸先生公鑒寒日電奉悉流北安議東南議潤大局前途深堪慶幸惟連橫全神懸姚梁弄兵以我邦八被其荼毒大護共和維持統一實無可以對我國民以故近兩年來吞艱落險荷軍合衆必可少減而衝不使禍患今日處此漏舟焚室之中自非擁利國家誰不殫竭肌誠犧牲一已雖有時風潮迭撼而此心志山岳不移卒亦轉危為安幸免僨敗即如昨者張勳為變仗中央威靈感時撲滅亦見非徒以懷思抱義時以自誠於人也諸公軫念桑梓宣明時勢爾當公布以副盛懷并資區區伏維照察川邊經略使尹昌衡叩銑印

駐外代表之悲告談

▲駐歐通信員來函自贛亂發生後歐洲各國言論界對於此事多認為有意擾害治安而贊成中政府用兵解決之策並聞我國駐各國代表聯名通電中央大致謂前接政府通電稱九江兵亂近又沿及江蘇竊為共和政體政府與人民之政治活動應一切由諸法定機關由之者為英美德法之治強冠世界共登康樂之治為中南美洲之變亂相繼永無窮期吾民國昔以南北推誠相與得觀統一之盛迄今不及二載贛吳兩處又以兵相見中央政治無由進行地方人民又遭困厄夫守法精神不存即政治軌道不立而國又安賴焉蒙藏邊務未寧榮者思乘隙而動財用支絀已達極步外債紛紛為國大患況又兵連禍結觀國事如兒戲既敗闕又召外黨同人發危急亂正非權為所擊世界無論何種政體政令之出必歸於一今贛吳舉兵使所持理由有關政為應由議兩處派代表至參衆兩院陳請求解決於國會蓋國會主權之論為吾約法根本精神決不能由一地方挾持異議者也若其不服約法不遵公理則國家統一不能一日不保中央致令不能一日不行應請中央賞佈用兵理由期於速歸安靖以立國本而保民命且國際政局牽一髮動全身美國承認全國上下引為大殿即歐洲列強亦俟正式政府成立即將正式通告今吾國人不能自治若此將何所恃以立國以與國際往還願全國上下審思而熟處之獨云云

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　為招人投票承充工役事照得本坡國家現欲招人入票承充工役為此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充此役者可于西一千九百一十三年十一月十三號拜一即華九月十四日中午以前將票投交本坡獄中司獄官寫字樓以憑選擇茲將所作之工開列

縫造白斜紋布衣裳三百六十副左右充獄中西捕之用所用之布係由國家備給而發及綑條　鈕　線及各等件則由承充人自辦其餘一切細情可于每日辦公之時向獄中西捕詢問便得凡投票者其票外必須寫明投交本坡獄中司獄官寫字樓承充該工役字樣并須向管遺司著大才闢取附印便之票筒照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪不以價低者得各宜踴躍慎毋觀望切切特示

大英一千九百一十三年九月廿五號　示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　為招人承充工役事照得本國家招人入票承充獄中搬運米泔水之役由西一千九百一十四年然花里月一號起以一年為期有欲承充此役者其票當于西一千九百一十三年十月十三號拜一即華九月十四日中午以前送交本坡獄中司獄官寫字樓以憑選擇凡投票者票外必須寫明投交本坡獄中司獄官寫字樓承充此役字樣并須向管遺司著大才闢取附印便之票筒照式填寫方能合用至於價之高低任由國家棄取不得執價低者得之說各宜踴躍毋違特示

大英一千九百一十三年九月廿五號　示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　為招供靴鞋事照得本國家欲招人承辦以下所開一千九百一十四年本坡獄內西捕所用之物計開　烏皮靴四十五雙左右　白帆布鞋一百八十雙左右　如有欲承供以上各物者可於西一千九百一十三年十月十三號拜一即華九月十四日中午以前入票投交本坡獄中司獄官寫字樓以憑選擇至於靴鞋之式可向獄內西捕取閱便能知悉凡投票者票外必須書明投交本坡獄中司獄官寫字樓承供此物字樣并須向管遺司著大才闢取附印便之票筒照式填寫方能合用所有棄取之權任由國家裁奪不以價低者得各宜踴躍切切特示

大英一千九百一十三年九月廿五號　示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　為招承工役事照得本國家欲招人入票承充獄中潲漿之役係由一千九百一十四年然花里月一號起計承充一年為期凡有入票承充者其票內須列明此漿係欲置於何處（須在工部局界外方合）而所有之糞須用桶載桶外須漆烏油以閉臭氣其票當於西一千九百一十三年十月十三號拜一中午以前送交本坡獄中司獄官處以憑選擇每票須交壓票銀二百五十元方能投遞至於價之高低任由國家棄取不得相爭各宜踴躍無違特示

大英一千九百一十三年九月廿五號　示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　為招人投票事照得西一千九百一十四年本坡獄內物料欲招人入票承供為此示仰商民人等一體知悉汝有欲承供者可于西一千九百一十三年十月十三號拜一即華九月十四日中午以前入票投交本坡獄中司獄官寫字樓以憑選擇茲將所需物料開列

一　上等白籐（倫池）一號二號三號每担價銀各若干
二　製造門簾長籐每担價銀若干
三　石籐每担價銀若干　四　色才籐每担價銀若干
五　籐六中籐拐每條長七英尺半圓一英寸二五每担價銀若干
六　圓籐每担價銀若干　七　籐心每担價銀若干
八　呂君柴每條長八英寸厚二英寸價銀若干
九　椰衣每串計三百五十價銀若干

有欲知各物之式樣及詳細情形可向獄中西捕詢問便得凡投票者其票外必須寫明投交本坡獄中司獄官寫字樓承充該項物料字樣并須向管遺司著大才闢取附印便之票筒照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪不以價低者得各宜踴躍慎毋觀望特示

大英一千九百一十三年九月廿五號　示

代理烟火廣告　○啟者特字通知　在巴城之參離芝底敉士此人乃是在巴第一著名及最有成績之祖傳製造烟火大技師經已經營此業四十餘年現已公舉荷國律師緞陳為之代理發售烟火為此通知本坡及他埠商家俾悉緞陳可以供應此種烟火茲將烟火可以造成各形像列下　人像　王像　親王像　酋長　總統　相臣及著名人等　各國之旗　禽獸　戰艦等又再通知大有關係之言夥士君之父已得天下各大國獎以寶星因其善營此業之故而夥士君經已承受經營此業今歷多年如有購辦小宗烟花者可在二三禮拜交出大宗則二三閱月　諸君有欲知其價值各情者可到本坡海關對面本狀師寫字樓查詢便悉

英一千九百一十三年正月十七號

實得力巫來由土股及東方專權代理人緞陳謹啟

天喜堂馳名老婢調經丸

稟准商標用老婢圖為記

老舖在香港中環坭街口

天喜堂商標

老婢調經丸

正舖在羊城西關光雅里

若非萬全安敢獨沽一味

此方得自京都某親王府之老婢傳授故日老婢調經丸

兩洋各埠光顧郵費照加依期付上無悞此佈石叻周昌記啟

一治一二月胎動行經或肚痛
一治三四月胎動行經或肚痛
一治五六月胎動行經或肚痛
一治經色或黃或黑或淡或赤
一治經來或多或少或遲或早
一治一月數次多少不一
一治行經肚痛大便閉結
一治經年閉、近月閉結
一治子宮虛冷多年未孕
一治假孕非孕企頭暗痛
一治經期前後腰骨痛
一治經期前後小肚痛
一治經期前後肚刺痛
一治血山崩血流不止
一治產後瘀血未清
一治白帶赤帶白淫

此丸能治以上等症如孕婦妊婦室女閨女一切婦人皆可安心吞服不用那不日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視識辨之要稱子之金丹也每服收回工料銀一元

各埠代理名列

京都醫馬市佛照樓　天津紫竹林佛照樓
上海大馬路　廈門鎮邦街太乙號
不叻馬交街周昌記
檳城大門樓富生號
吉隆五枝燈　澳門木橋街如意樓
佛山　省城
官城城

照准商標別人不得冒效福建林嶽春製

此丸石叻在馬交街周昌記門牌九號

發售此丸石叻亦無分枝別號代沽

壬子二月十九日

・本堂主人謹啟

STRAITS MOTOR GARAGE.

Telegraphic Address.

"Abrams," Singapore.

Singapore.

啟者本公司名曰實得力摩多廠設本坡本公司電線號碼勿兩星架坡本公司出沽下列各標之摩多車　宋與標摩多車現在本公司內此車每乘可保用至七二閱月電燈　自動機　汽笛四具　車篷　玻璃鏡　全副在內價銀三千七百五十元本公司出沽同此標之摩多車全副然不能自動價銀三千五百元又出沽夏摩買標摩多車此車在市上所沽美國摩多車其價最廉及十分堅固現在本公司有此車出賣可載兩人及四人伕留　諸君合意此欵摩多車早臨採購勿失機會本公司在白蠟及

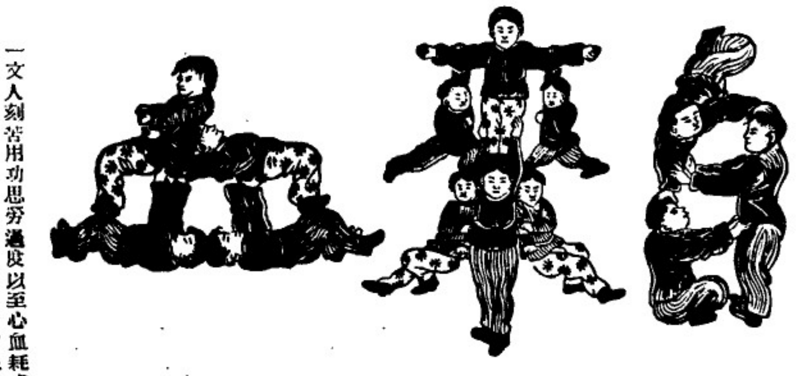
碩龍莪之代理人摩頭寫字樓設在吉隆坡及吉隆在爭吉里士美閣之代理人甚媽參基里滿寫字樓設在實廉閣本公司望于後月有尾卑亞水雷式之遊歷摩多車及一墩半尾卑運貨摩多車可以寄到及本公司貨倉常貯新　用過之篤呂簡標之摩多車及運貨摩多車在本公司僱有英人及美人之工匠精于修理各式摩多車并有摩多車所用各物出沽此佈

英一千九百一十三年五月十四號

實得力摩多廠謹啟

商自來血記不能有效

一國之盛衰在於民氣血一身之強弱在於血氣血氣者夫固強國強種之原料也現今爲鐵血相爭之時代故吾人所急當研究而不容緩者固莫此血氣若何自來血乃適出現於今日此自來血之方爲各國皇家醫生所許可風行西土已數十年西國之人民莫不珍之如寶如英國倫敦之皮皮百根百餘年之大藥廠均皆精功製造今本藥房用借助他山之法不憚辛勞特運原料來華發行至今來已銷去數百萬打使凡心虧血少因而體弱無力者一經嘗服均得益血壯體之效果西人最精養血之法故能人人體質強壯無文武之別我華同胞切莫輕視此自來血益其實有絕大之能力也



試驗法

世界開明萬事非有確實之證佐則萬不能道其實此自來血專增心經之血液其功補益全體亦可試驗而得之如羸弱之人面色紙白其血之虛可知服此自來血七日之後察親眼包皮之內皮則其色必能增紅未服自血之前用針劃破手上之皮出血少許滴於玻片之上待既服自來血七日之後仍如前法令出血少許亦滴於玻片之上此兩玻片相對則後玻片之血必紅於前此二者驗體質久虧者必得也如常人未服自來血之前先磅身體有若干重待七日之後再磅之必能加重半磅或未服之前先將十五磅之物用力提舉健力若何待服七日之後再向者覺重今則不覺其重矣此二證可知服自來血至七日即自功效既能加全身之重量又能加增全身之健力凡如心虧血虛之人步履之時每覺心跳服此自來血半月之後向者走半里即覺心跳者今則走一里不覺心跳矣又有最明之確證如勞事過度之人腎水既虧元精必薄凡冷服自來血七日之後則其精水必濃而溫因精乃血所積聚而成血虧斯腎虧故補血即所以補腎以上均可顯明其功效者也更有可試驗者乳母之乳水或不足或欠濃服此自來血七日之後則其乳水必能增濃三倍又如婦女經水或淡或冷或早或遲或痛滴漏不息連服一月則淡者變紅且無冷痛遲早滴漏之患如能常服則每月調勻必無愆期均證明服自來血能多血液之最易試驗法也

一小兒乳水不足先天虧弱常苦多病或至四五歲尚未能行走此即血氣不足之明證宜於童孩即因之而成凡五歲至九歲小兒可於每飯後服自來血一小羹匙每日三次調水沖服自能身壯骨健百病不侵幼時血足到老無恙

一婦女經水不調或經痛經冷服之非但調經且能種子母體既健所生之子自必強健

一婦女同缺運動血氣不和終日悶坐憂傷抑鬱至肝火上升腰瘦脚痛四肢浮腫麻木無力者每飯後可服之大羹匙調水沖服日服三次七日之後血分日見充足肝火不升胸懷暢快決無鬱悶煩惱之苦而腰瘦脚痛浮腫麻木諸患亦即消除

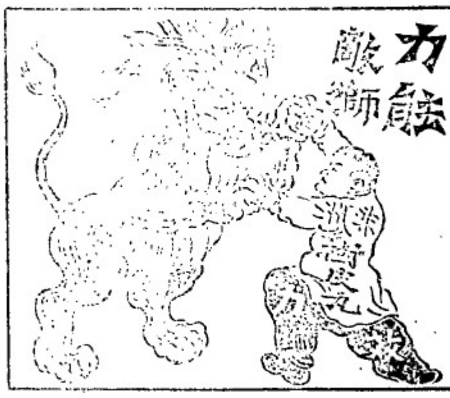
一男人壯年時後大失調或先天不足或勞勞過度最易消耗血液以致面黃肌瘦或勞過度精神困倦四肢酸軟無力頭暈眼花腿氣水腫腎虧精薄肝旺胃呆腦昏耳鳴夜夢不安遺洩等患者連服半月則面色必漸紅潤以前消耗之血液漸能補足則諸患悉除自然身壯而力健矣每飯後服一大羹匙日服三次調水冲服

一文人刻苦用功思勞過度以至心血耗盡面色如紙骨瘦如柴或破金吐紅精神衰耗者可每飯後服一大羹匙日服三次調水冲服七日後漸能心力壯健血氣充盈常服身廣體胖獲益匪淺

一年老人血氣衰耗精神困頓肌色枯燥胃呆脾弱者如上法服之自能胃開脾健肌潤骨健精神日見強旺常服能烏鬚黑髮動步輕健有返老還童之妙

大瓶價銀貳圓 每打貳拾圓

小瓶壹圓貳角 每打拾貳圓



滋補樹皮丸功效

此乃非洲樹皮所製成西國化學家試驗而得功能提精神壯筋肉補腎健陽固精增力常服能助脂服筋以力助食物消化腸廻多生精液以潤大便體弱力乏者服是丸後宜隨時運動則四肢筋肉以力而得身壯力健之效果如安坐不勤則毅力於下半部是丸功力皎人不可多服每次至多不得過二丸最佳每飯前吞一丸日服三次開水送下必見奇效 每瓶一元每打十元

一常人服之能強壯全身筋肉固骨健腸解遺精夢洩之弊

一文人用多過度致[illegible]以致胃呆[illegible]服之能健脾胃必得實益加增大

一使[illegible]之[illegible]

一[illegible]力之人服之能了足[illegible]纖[illegible]之害

[illegible]

總代理石叻[illegible]

分售處 [illegible]

中華民國二年十月十四號

中國大醫生 楊耀宗精良藥料廣告

花柳搜毒丸
八寶偏茂膠 金不換扶元

此丸中外知名解毒實事妙藥專攘花柳遠年近日各症之毒不論疳疔苦菓魚口便毒橫痃堅毒骨痛爛脚痔漏瘰毒未清痛腫腐爛瘰癧花柳殘危輕重各症藥到患除逢醫必愈有毒則瀉無毒則止輕症者三四日可保全愈症重全愈甚速藥性溫散解毒妙藥並無辛苦瀉墜斷種傷身之弊初染痳瘋毒癬及前有與食別家墜毒斷種其藥連食此丸兩料能保無絕種之患經驗數十年實效良藥萬醫萬痊金丹也重症者早晚服輕症每早一服 清茶[illegible]送下戒食毒物海味一切勿食每樽五服定價二元

立止白濁丸
解毒得法 實效第一

此丸專治花柳受毒黃白濁症痾尿痛刺龜頭紅腫內裏尿道損傷痾尿時則痛內疳初起酒濕熱毒滑精沙淋血淋五淋等症輕症一樽重症兩樽包保毒清濁止百發百中速效如神藥性溫涼並無大瀉傷身墜毒之弊多服消解却從包無諸毒發生不變變症之患確實正氣解毒之妙藥每樽兩服定價六毫戒食煎炒熱毒燒酒等物

理腎固精丸
白濁久流 腎虛滑精

此丸專補腦腎氣血精液壯陽固本種子衛生第一藥品專治久流白濁精濁糊口夜夢遺洩腎虧陽事不堅舉陽退縮子嗣維艱腰膝軟痛及婦人子宮虛冷經期不調白帶長流男女諸虛百病請嘗試之見效極速也每早用淡鹽湯送下二錢如白濁久流精濁糊口限六日全愈多服此丸血氣冲足百戰百勝身壯力健實效上等妙藥每樽一元

花柳掃毒粉
痛腫腐爛 重症立愈

此藥粉用正理藥料製化成粉專醫花柳重毒腐爛痛腫各症逢爛立刻生肌逢痛即止逢腫立消重症更易好神藥治疳疔苦菓魚口便毒墜毒爛[illegible]毒症花柳輕重各症限用一料包保全愈單內註明用法不用食丸散有墜毒害人天地不容此方專救花柳殘危重症每料價銀五員如苦菓便毒見紅口將近穿勿用待穿後五六日可用此粉此粉花柳症必合用用者注意藥到立刻見功全愈也

萬應化毒膠
花柳外科 各症正氣

本堂藥膠用龜茂熬膠加入三十餘味君臣配合製煉成膠不寒涼不濕墜男女小兒強弱可服藥性甘和扶元解毒專治花柳新舊輕重各症之〇酒濕熱毒胎毒疳癩餘毒未清等症逢毒必解異誠萬應化毒正氣良藥每料一員

花柳骨痛水
藥到包愈 毒入筋骨

此水扶元攪毒專治花柳遠年近日毒入筋骨疼痛寸步難移週身上中下手足各部位見痛或消或口走上走落常時復發結毒口痛酸軟餘毒未清輕重舊毒可疑之〇等症藥到立刻見功限三日止痛五日全愈逢毒皆解萬醫萬愈中外第一家神藥入口香甜並無傷身墜毒之弊限飲一樽包愈連服六日包保全愈價銀二元

消毒不憂丸
宿娼却毒 諸般各症

此丸專治花柳初染各症受〇及宿娼却毒早起進食一二服可保無傳毒之患統治血熱酒濕瘰癧口痛各症大便結〇腸風下血痔漏小便見痛內疳胎毒疳癩等症藥到清毒每樽兩服六毫

第一好藥膏
拔毒生肌 修堅爛肉

此膏中外第一家妙藥專治瘰癧痔瘡疳疔魚口苦菓爛脚△肉痔漏湯火疳癩諸般損傷腐△痛重外科大小各症即貼止痛拔毒生肌消口實效良藥居家有此膏常備可保無損爛之平安每兩價銀七毫沙紙開薄用立刻見功代售五錢庄一兩庄二欵

立刻埋口散
北廠拔毒 消毒生肌

此散中西妙藥監製專治瘰癧痔瘡疳疔魚口便毒爛脚△肉痔漏外科花柳各症拔〇去腐生肌埋口實驗良藥逢損口必合拔〇埋口百發百中妙藥每樽五毫

萬應洗毒塊
洗浸良藥 逢毒立愈

此藥塊專洗浸外科各症花柳各〇逢痛口腐△瘰癧輕重新舊各〇見痛口浸到愈逢損傷腐△瘰癧洗到愈藥到消口散〇行血止瘰癧消除各〇洗浸之妙藥每塊二毫

以上口代腫 〇代毒 △代爛

包好癬藥散
實驗多年 藥到癬愈

不論遠年近日牛皮癬對門瘡脚乾濕癬諸般惡毒各種癬症藥到包愈天下塊[illegible]每樽一毫

外科除毒水
腫爛痰瘰 各症[illegible]

中西藥料化製專治花柳外科各毒非[illegible]逢毒立解不論瘡科無名腫毒[illegible]疳疔苦菓[illegible]諸般腫痛[illegible]各症藥到立愈每樽一毫

立愈花柳三角瓩藥

此乃由花柳[illegible]生蟲形[illegible]才作[illegible]因天生蛋六日出四日出越多越[illegible]生本[illegible]立刻[illegible]除[illegible]每料四毫

總代理石叻四豐號商店

分售處 [illegible]公司 [illegible]北[illegible]商店
吧城小南門[illegible]公司 吉隆坡[illegible]
[illegible]藥房 [illegible]商店

中華民國二年十月十四日

要聞二

被逮議員將分別辦理　▲八議員被逮一節兩院擬起抗議要求解法庭正式裁判政府現已將各議員關涉亂黨事跡調查明白大約須分爲兩項辦理其情事可原者移交大理院審訊至餘與亂事或有關連者仍須由警備司令處理云

曲阜孔教大會之近聞　▲孔教會今年開第一次全國大會于曲阜會期自九月二十四號起至三十號止已誌前報前日該會函請交通部核減赴會者之車費昨接復信略云本部自特別優待以表贊同已飭京奉津浦兩路局預備特別減價車票按七成收價京奉自陽歷九月十八日起至二十九日止津浦自二十一日起至二十九日止皆購至曲阜仍回原起地點爲限往返併計不售單程京奉限至十月四日止津浦限至十月四日止逾期無效云云聞該會深恐赴會者報名太遲故定議在北京孔教會事務所報名者至九月十七號止有逾此期限者必須將姓名履歷逕寄曲阜孔教支會以便招待聞孔君祥柯已至曲阜而陳君煥章亦由京前往佈置

袁總統酒酣耳熱之談話　▲大總統十六日十二時公宴馮段二軍長並前總理參陸二部長暨軍界各重要人物梁秘書長等席半大總統起立演說累讀各國內政修明警察完備內亂稀少故軍隊得專心對外政府此次因長江一帶亂事不得已而用兵實爲我國政治上之缺點惟目下我國未經各國承認列強方日覬我有無維持秩序之能力以定對待之方針至亂事發生各國尤深疑慮若不能即行撲滅勢必引起外交上種種危險故用兵平亂實爲維持國家必要之手段與平常之領兵不同今幸旬日間遂就敉平人民經此大擾亂流亡偏地元氣重傷不知何日方能恢復興言及此殊甚慘然中忍又謂此次軍人勞瘁用命戰鬥力已暴現於世惟聞有紀律不嚴之部分殊爲可惜以後調練兵隊務當注重精神教育以增進軍人程度云云旋由段軍長起致答詞並各舉觥致敬至三時始散

駐京法使之要求　▲駐京法使康悌昨照會外交部要求條約三件現經外交部逐件駁覆如下(甲)法使要求滇蜀鐵道有建築權(駁)按光緒三十二年由滇蜀兩省奏明商辦在案現雖國體改變主權仍屬民國實國無建築權力(乙)法使要求開採桂礦(駁)礦產爲國家命脈外人不得干涉實國強欲開採是違背商約應請禁止以免糾葛(丙)法使要求設立廣州民政廳(駁)按光緒十七年龍州條約法國無設置官吏權

商民慶祝總統壽辰　▲京師商務總會因二十日爲袁總統五十六歲壽辰是日通飭內外城商舖等一律高揭國旗以申慶祝惟聞大總統是日下午一時祝公畢與國務員及多數軍官開宴觀劇約二小時即退入休息室凡政商界多有饋送壽禮者經大總統以財力艱難人民疾苦不應再染前清陋習故將壽禮概行璧辭惟招梨園演劇一事係由段芝貴馮國璋等軍官發起以大總統受任經年盡心國事勞苦已甚故藉此壽辰演劇二日俾娛心目

承頂聲明　○啟者小坡密多利亞街得力門牌二百六十八號福長興鴉片二盤主人郭金卽郭本生願將烟牌一百九十二號及家器店底頂與林浩徽承受定于陰歷本月初八日交易清楚從此生理盈虧均與郭金無涉而福長興郭金有與外間來往賬目揭滙保認等項限于未交易以前與經手理明過期不來卽與承頂人無涉此佈

癸丑年九月初二日

承頂人林浩徽謹啟　冊

潘敬菴老翁壯陽種子丸

子天足事畢服元

本菴自開創以來　不惜重資　揀選地道上藥　專心攷究精益求精　配製各項蠟丸　久已馳名中外　爲諸君所賞識　屢來收效愈多　消貨愈廣　統計中外各埠　備勵採買　日加夥夥　幾有應接不暇之勢　如老翁種子丸　調經烏鷄丸　尤爲特色　膾炙人口　卽如參茸衛生丸　參茸寧神丸　金鎖固本丸　爲男界要藥　婦科白鳳丸　調經白帶丸　婦科三多丸　爲女界金丹　均經海內諸同胞　所稱屢試屢驗　本菴志在推廣　售價務然從廉　所望顧諸君　辨眞藥味　提防冒效爲盼

西人重補腦　中國重補腎　補腎者　強種之實用　卽廣嗣之根源　往見世人無子　每日命裏生成　不知腎元虛弱　何能種子　種子之道　原賴調劑有術耳　本菴之創製老翁種子丸　專治男子先天不足　後天虧損　或年紀已老　筋力就衰　腰痠腿軟　耳鳴心跳　頭眼發花　全體困倦　夜多小便　寢不安眠　有此諸虛百病　不善培補腎元　妻妾雖多　終難受孕　老而無子　所由來也　患此症者　宜速服本菴之老翁種子丸　照單吞服　連服數瓶　精神自然完固　血氣頓外充盈　稟乾之剛　配以坤順　種子之道　如操左劵矣

潘敬菴經期肚痛烏鷄丸

人經調經痛之發中

男子首重腎　女子宜先專血　此坤道有虧　正不可無術以治之也　本菴之創製調經烏鷄丸　專治婦人　經前肚痛　經後肚痛　臨經肚痛　經期不準　或先或後　血色不勻　或紅或淡　或閉而不通　或流而不止　以致四肢困倦　精神少短　頭暈眼花　面黃骨瘦　心胸脹悶　潮熱汗流　咳唾傷胎　血山崩漏　各等危重之症　服之卽見奇效　凡婦人未孕　服之可以調經種子　[illegible]服之　可以安胎寧神　臨盆服之　可以去瘀生[illegible]　如女子體質虛弱　常服此丸　[illegible]　每打拾元　每[illegible]　價錢壹元

◉正舖在廣東省城太平門內天平街開張

分售處

小坡大馬路醉瓊林酒樓　庇能新街中法大藥房

小坡大馬路保寧堂藥局　霹靂埠衞生堂藥局

大坡大馬路會豐商店　金寶正街吉生棧

暹羅埠三聘街廣州商店　馬六甲吉寧街廣和生

巴城小南門中法藥房　芙蓉戲院大街天珍號

泗水陳地安街三昌公司　吉隆坡茨廠街乘興號

盪羅乜虱街會豐商店分局

小坡桂蘭街口馨宜軒中西藥局

民國元年十月十四日

總發行石叻大馬路荳腐街口潘敬菴謹識

The Hongkong Rope Manufacturing Co.

呂宋索纜發售

啟者特字通知香港某其經紀機器公司卽(香港製索公司)設立一千八百八十三年乃是製造淨呂宋索三股一英寸至二英寸　船纜五英寸至十英寸　四股三英寸至十英寸　諸君欲知價值貨式各情者請移玉臨新嘉坡勿基門牌二十五號寄一函詢本代理人納流爵士多巴尼便悉其詳矣此佈

西一千九百一十三年三月一號

代理人納流爵士多巴尼啓

Green Island Cement Co., Ltd.

英國灰坭發售

啓者特字通知凡進埠[illegible]有限公司之[illegible]質重二百七五磅每包質重二百五十磅又有發沽各式英國灰所製之磚　光面磚　各管式水喉磚等　諸君欲知價值貨式各情者請移玉臨新嘉坡勿基門牌二十五號寄一函詢本代理人納流爵士多巴尼便悉其詳矣此佈

西一千九百一十三年三月一號

代理人納流爵士多巴尼謹啟

請吸香烟

The "Three Castles" Cigarettes

W. D. & H. O. WILLS, BRISTOL & LONDON

Manufactured from the FINEST MATURED VIRGINIA LEAF, and therefore a delight to the heavy smoker without the slightest fear of any disagreeable after effects.

SAVE THE COUPONS. THEY ARE VALUABLE.

啟者特字通知本公司製成甚多以手捲成之烟枝此烟枝係用上品華衣拏之烟葉所製是以此種烟枝[illegible]便多吸亦不惹發生何等弊症伏望

諸君吸過此烟之後必須收藏盒中之小紙因爲此紙大有用處　諸君若欲得悉此烟之妙處、則必購一盒吸之而此烟各處店號均有出沽特此佈聞

大英一千九百十二年十二月七號

駐叻經紀中律英美烟枝公司謹啟

本坡初九日各貨行情

錫 買出 九十二元八角
柔佛烏椒 無買出
什碎烏椒 買出 十九元一角
賓勝越白椒 出價 三十四元
浮羅勝越白椒 無買出
山口洋 又
三發 無買出
勿里洞 無買出
文島 又
廖內 無買出
叻甘蜜 出價 七元四角
麻六甲 又 七元兩角
賓勝越 無買出
一號米辣 買出 十元零二角半
港一號 又 九元
爪亞一號 又 十一元
●硬莪粉
叻一號 買出 三元三角
二號 又
下等冬粉 無買出
賓勝越一號 無買出
二號 又
坤甸 又
暹苦 又
納閩 買出
安汶坡丁香 又 三十二元
●安汶坡荖花 又 八十五元
少荖花 又 九十五元
●荖葉只 買出 二十二元半
每荖八十粒 又 二十一元半
每荖白一粒 無買出
在荖 出價 六十元
●巴東甘文烟 又
●巨港甘文烟 又 二十元
●樹膠 無買出
雞軟士蘇一號 又
雞軟又二號 又
雞軟又三號 又
雞軟又四號 又
雞軟燕窩一號 又
賓勝越日落洞 又
坤甸日落洞 無買出
巨港日落洞 無買出
納閩日落洞 又
●暹羅柴燐 出價
●諾羅木皮二庭 無買出 二十四元半
●硬莪粒
麻六甲上中硬莪粉 買出 六元
麻六甲中硬莪粒 又 四元六角
麻六甲上小硬莪粒 買出 六元
麻六甲小 又 四元八角
上幼谷 又 六元
麻六甲幼谷 又 四元八角
柔城中硬莪粒 又 四元一角半
柔城小硬莪粒 又 四元零五
米味進占盃 出價 三十八元
吝商米盃 又 二十七元
多吝眉肉 買出 十二元二角半
坤甸 買出 十二元五角半
加拿 出 十三元零五
孛羅 又 十三元九角半

牛郎老爛 深水地 買出 十三元三角
簡仔底 深水地 又 十三元三角
己束 無買出
勿里洞 又
山口洋 又
仙那簡 無買出
浮羅株柔香丹鳳舞 又
吉蘭丹 又
什碎 無買出
彭葛坡 買出 十三元二角半
●膠 浮羅勝越 無買出 十七元二角半
高抵巴加蘇丹 買出 十六元七角半
高抵巴加 又 六元七角半
武容 又 七元
泗久荔墘 高底粗膠 買出
泗久荔墘 巴西粗膠 買出
巴西巴加 無買出
巨港白膠 買出 十三元七角半
巨港紅膠 無買出
勿耶眼 買出 六元八角
勿羅巴加 買出
高抵耶合 無買出 十二元半
閩新馬辰 舞 無買出 十三元
閩新馬辰 三柏 買出 十一元半
慈寔毅 寔芬 買出
坤甸 寔芬武老 無買出 十二元二角半
賓勝越粗膠 無買出
魚標 長 無買出
魚標 圓 又
●鷹 鳥土油 又
日標 又
大碾 每箱 無買出

即日行情

振成新花一號大白米 二百二十二元
振成三號 二百一十二元
萬成紅心針白米 二百一十七元
廣合盛香龍白米 二百一十元
錦德盛紅雙鐘米 一百九十二元
萬成昌香三星米 一百九十三元
餘興利香雙喜米 一百九十元
乾利泰蝴蝶白米 一百九十八元
餘集利雙喜白米 一百八十二元
當記號金瓜白米 二百零五元
萬成昌香印西米 一百六十元
德利一號新白米 二百二十四元
萬豐大船一號 一百九十元
怡昌南占白米 一百六十元
乾利號紅盤米 一百九十元
金利成烏斧米 一百四十九元
明德盛有竹米 一百八十元
仲光白米 一百五十七元
南粒白米 一百六十元
碁標土一箱 一千二百二十五元
碩七一箱 一千一百五十元
錫 白碎烏椒 買出 九十三元二角
賓勝越白椒 又 九十元一角
叻甘蜜 買出 七元五角
賓勝越硬莪粉 無買出 十三元七角半
納閩硬莪粉 又
寮荖 又

日新嘉坡叻報

各埠船期出入口

吧保源 輪船	由谷罩起程 約十一日到	協榮茂
德國正旗 輪船	由高淇起程 約廿日到 往上海日本	萬明昌也洋行
廣同 輪船	由蘇坡起程 約十四日到	廣福公司
不羅流士	由加那巴歇起程 約十一日到	萬盛號
吓加打 輪船	由香港起程 約十一日到 往檳榔嶼仰光加吉打	巴智申洋行
海南 輪船	由麻坡起程 約十一日到	順局公司
英國正旗 輪船	由嶼起程 約十日 往香港上海日本	英國公司
坤盛 輪船	由眼起程 約十一日到	恒裕成
生	由吉打起程 約二日到	寶洋行
坤 輪船	由坤甸起程 約 日到	同益公司
萬興 輪船	由武吉起程 約十二日到	仙升公司
[illegible]	由三寶壟起程 約 日到	協榮茂
亞	由 起程	遮旦弟利士
和順	由 起程	同益公司
南阜	由巴 起程 約十四日到	利士
隆	由 起程 約十八日到	萬慶號
奧國正旗	由澳國起程 約十九日到	緞發賓

癸丑年九月初十日叻報館刊

匯票行情

足金 每兩 六十四元八角
金盾 每個 八元六角二占
印度盾 一百元兌 一百七十四盾二五
爪亞盾 一百元兌 一百四十盾
匯香港 銀行現銀票一百元銀行貼出 十四元二五
即日掛牌一百元值 十三元八七五
匯廈門 銀行現銀票一百元銀行貼出 十四元一二五
即日掛牌一百元值 十三元八七五
匯安南 銀行現銀票一百元值 十三元七五
即日掛牌一百元值 十二元八七五
匯暹羅 銀行現銀票一百元值 六十六元
商人三十日期票 六十六元二五
匯小呂宋 銀行現銀票一百元值 一百十五元
商人三十日期票 一百十七元
匯加勝巴 銀行現銀票一百元值 一百四十盾七五
商人三十日期票 一百四十二盾七五
匯西里末 銀行現銀票一百元值 一百四十二盾半
商人三十日期票 一百四十二盾半
匯三寶壟 銀行現銀票一百元值 一百四十二盾五
商人三十日期票 一百四十盾五
匯望加錫 銀行現銀票一百元值 一百四十盾
商人三十日期票 一百四十二盾
匯仰光 銀行現銀票一百元值 一百七十四盾三七五
商人三十日期票 一百七十六盾
匯加里吉打 銀行現銀票一百元值 一百七十四盾半
商人三十日期票 一百七十六盾半
匯上海 銀行現銀票一百元值 八十四兩二五
即日掛牌一百元值 八十四兩三七五

輪船

加吉打	澳國 輪船	十一日	上午八點	澳國公司
廖內	萬智美 輪船	十一日	上午九點	順興號
龍牙	新及	又	又	又
浮羅庶宜	呀㘃 輪船	十一日	上午九點	亞賓哈
吉里汶	瑞順美 輪船	十一日	上午九點	和德號
龜咯	福興 輪船	十一日	上午九點	金福和
網咯	日里 輪船	十一日	午十一點	開行
香港	慶美 輪船	十一日	下午三點	仲和公司
廈門	汕頭	又	又	又
加勝巴	嗎佐多 輪船	十一日	下午三點	遮旦弟利士
三寶壟	四水	又	又	又
麻六甲	嗎里衛 輪船	十一日	下午三點	實得力洋行
麻坡		又	又	又
吉靴	堅打 輪船	十一日	下午三點	實得力洋行
吉白		又	又	又
山打	龜邁 輪船	十二日	上午十點	遮旦弟利士
邦	三發	又	又	又
文島	嗎力時 輪船	十二日	下午一點	福慶號
巨港		又	又	又
吉冷丹	[illegible] 輪船	十二日	下午二點	實得力洋行
加巴勝	瑞根 輪船	十二日	[illegible]	協榮茂
井里汶		又	又	又
彭亨	[illegible] 輪船	十二日	十一點	實得力洋行
吉	[illegible]	[illegible]	一點	南洋代理
檳榔嶼		又	又	又
加勝巴	仰安 輪船	十五日	下午四點	協榮茂
井里汶	三寶壟	又	又	又

N. Y. K.

尼般柔海佳蘭輪船公司有船啟行廣告

敬者特字通知本公司運貨之輪船乃是兩禮拜開行一次有船五艘由日本前往架剌吉打寄泊香港新嘉坡檳城仰光等埠當回輪時兼泊上海
夏加打丸寄定于西十月十一號開赴檳城仰光架剌吉打
多沙丸寄定于西十月廿五號開赴檳城仰光架剌吉打
丸寄定于西 月 號開赴檳城仰光架剌吉打
基運丸寄定于西 月 號開赴香港上海日本
高濱丸寄定于西十月二十號開赴香港上海日本
丸寄定于西一月三號開赴香港上海日本
丸寄定于西 月 號開赴香港上海日本
諸君欲知價貨詳情請到本公司詢問便是此佈
英一千九百十二年七月十一號
代理人巴智申有限公司謹啟

請示告白 ○啟者本館 必得出入口
各處船行期詳 之公司行 見報上之日期俾告
[illegible]
本館排字已完則不能錄 下日補 叻報館謹啟

明嗎也有限公司

BEHN, MEYER

& Co, Limited—Singapore.

Sole Agents for:

[illegible]
英一千九百一十三年六月十九號
[illegible]

法國頂上蜂巢標萬蘭池酒發售

敬啟者茲本公司由法國督辦頂上萬蘭池酒發售其酒清香濃郁味厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美中無比今市上所有萬蘭池酒無有能其出右者蓋補佐輕中之妙品也此酒向惟本公司一家沽出餘無別家出售諸君光顧請細認蜂巢標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早玉移　君駕辱惠臨購

一千九百零八年正月一號　明嗎也洋行謹啟

BECK'S KEY-BEER

is the

Favourite Drink

of all

CHINESE!

敬啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行冉行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘諸君有知何人假冒請到本行報明即謝花紅二百大元經官訊定即能給發斷不食再言此酒不能[illegible]往加勝巴　三寶壟　四里[illegible]加[illegible]檳嶼　日里等其餘他埠均能販運並此佈

三品酒發售

敬者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒條圖頭式發售有年[illegible]諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本行三品[illegible]款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後　諸君欲買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小樹[illegible]頭註明華字新嘉坡經明嗎也公司者始真若無此字樣即屬僞冒請爲細審特此佈告

英一千九百十一年正月一號　明嗎也洋行謹啟

"HOUSE OF LORDS"
OLD SCOTCH WHISKY

AS SUPPLIED TO
MEMBERS OF THE HOUSE OF LORDS

Genuine only with the signature
J.G.Gowie & Co

J.G.GOWIE & CO., GLASGOW, SCOTLAND.

此標之酒　乃是大英　國士葛蘭　省最上品　及最舊之　威士基酒

著名鐵櫃發售

啓思營生之道所最要者本惟數儲其次則推鋤卧然須必有以善藏始無意外此鐵行鐵櫃所以爲諸翕之所共賞也敢者本行所沽之則櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此零鐵櫃已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其編匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫃全身均用鐵製威並無雜以木料且諸櫃自前至今均爲一式堅閣並無有優劣之分至於各冇大小不一面價値則一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燬即遇意外火災要亦無所私壞是以本行之錄櫃貨爲叻坡諸華商所喜購而本行無年所沽亦森不鮮茲特爲之錄倘諸君有恩顧者祈即玉臨選購爲聘

敬者本行向由英國[illegible]辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭等士只字之狗頭標美酒[illegible]清此酒香奧異常不惟飲之可口且能培發精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也　諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘　諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

西一千九百十三年正月一號　明嗎也洋行謹啟

F. WOLFF & SOHN-KARLSRUHE.

明嗎也有限公司告白

敬者特字通知茲將德國之[illegible]士呂地方之[illegible]烏呂夫[illegible]公司所造各種香水[illegible]

士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹宜物料相同而士丹宜共有二三款一乃士丹宜香水一乃士丹宜片一乃士丹宜雪水

尼威亞享香水乃是上品及甚馥奇味之香水此香水在于各埠人均稱爲上品之物

山打尼兒尼香水乃是本公司所製其味異常上品奇香

以上各種香分發保大罐小罐多款在于本埠各店均有發售　一水辦幸勿誤購僞標爲要此佈

英一千九百諸君年正月十三號

新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟

精製種植肥料出售廣告

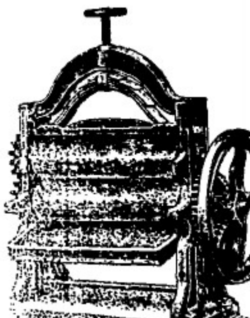
啟者特字通知本公司出售種植之肥料此種肥料乃係特別製造以供東方熱地之用其質極優因此可稱上品諸君有欲將各土拂米本公司之化學寫字樓化驗者不收費用此種肥料極合樹乳　椰　荖丕　茶　米　甘蔗　蔗等之用此料裝于包內包外注有標頭名曰亞呂嘜多羅士（譯音）伏留　諸君幸勿誤購他標為要特此佈　聞

英一千九百一十三年六月十九號

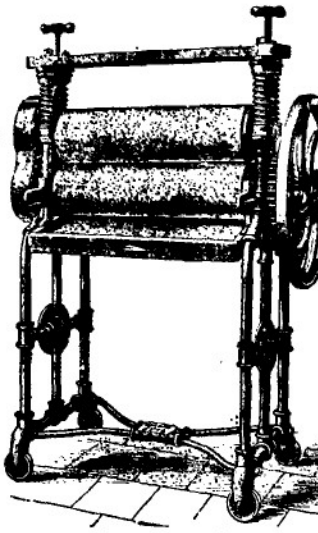
東方暨種植代理人吉福公司謹啟　啟

LITTLE'S LEAD.

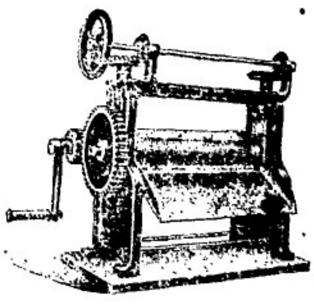
然里直公司格致上等製造樹乳車發售



第一十四號木枕樹乳車十七英寸及四英寸每輛實價一十七元半上等二十元鐵枕四十五元



第十號本公司上等樹乳車用彈弓者二十四英寸及六英寸每輛價七十五元無彈弓者五十五元半上等有彈弓八十元一等彈弓及鋼枕一百一十五元均實價



本公司碾式樹乳車二十英寸及三十二英寸半等每輛價銀一百元上等鋼枕一百三十元均實價

第六號特製碾式手扳樹乳車每輛實二百七十五元鐵枕二百二十五元

第七號手扳碾式樹乳車每輛實價二百五十元第六號鐵枕二百一十五元

特字通知若用本公司所製之樹乳車而造出之樹乳時常沽出之價值比之他人更易因為本公司販運樹乳車入口發售已歷一十五年之久是以本公司深知何種為最良之車也

英一千九百一十三年五月二號　然里直公司謹啟

山得爾彌地

此山得爾彌地藥丸為治五淋二濁最見捷效之藥蓋如照法服之無論久新輕重痛而且腫只須兩日痛除腫退濁止淋通再服五天一共七日定可除根保無復發故泰西各國諸醫無不謂之為淋聖藥中國通商各口一總藥房亦無不樂為代售以愈沉疴惟　賜顧者須知此藥惟法國彌地一家所製方秘不傳名馳天下故於每丸藥上有印㊞記者庶非假冒至其服法初服每點鐘一丸至兩晝夜盡若不間斷無不淋通濁止腫退痛除如是每天再服四丸至滿七日定可除根永不復發但於服藥之日必須靜養毋使勞動忌食性熱之物更忌房事

Sole Agent:
Cheong Chee Koon.

勃蓮實得力門牌七號茶丫　全權經管人鍾志昆

英一千九百一十三年四月八號　啟

嗎根代望郎有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共備本銀一百五十萬磅　收定本銀一百一十二萬五千磅　已收本銀五十六萬二千五百磅　公積款共有四十一萬五千磅　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商寄本銀行之款其一年限期者以四巴仙息算　六個月限期者以三巴仙半算　三個月限期者以三巴仙算來往短期數則以二巴仙按日計算凡關銀行應為之生理本銀行均可承辦　諸君光顧請移　玉趾臨商面便妥

大英一千九百零九年亦不里月十六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒卜士嗎謹啟　啟

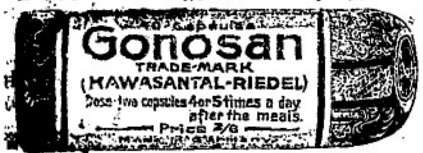
火燭及海面保險廣告

○啟者特字通知本明叻也有限公司可以收受火燭及海面之保險一切規則悉照市情如有[illegible]已經決定[illegible]有項[illegible]時決定免向本公司之總寫字樓商酌若　諸君欲再詳知一切情形者請到本公司內之保險寫字樓詢問可也此佈

英一千九百一十一年八月二[illegible]號　明叻也有限公司謹啟

MEDICAL HALL

新製專治淋病藥丸賣告



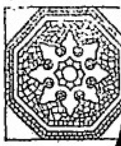
（第二）

肝那申藥丸乃專治各種淋病之新出良藥服即止痛數點鐘久其效驗顯然其病即愈有病者請試服之當知此藥之利益為何如也

西歷一千九百十年十月廿八號

發賣處新嘉坡[illegible]大藥房謹啟

精製花磚告白

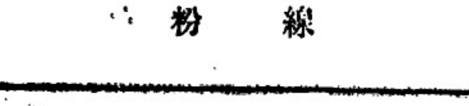


啟者特字通知包工人及居家諸君如欲得價廉而料美以填地下則必須購買淡卑尼磚此磚製成兩式分為有花無花　諸君欲知價值款式等情請到蘇宜律門牌九十四號本公司之磚廠或到末基門牌三號總寫字樓詳查便悉此布

英一千九百一十三年九月廿四號

淡卑尼施閣製磚公司謹啟

麵線



線粉

啟者特字通知此標麵線及線粉乃是上等之物向來未有如此精線其味甚香及級居最上　諸君有欲身體康強者須食此標麵線及線粉為要茲將發售此物之店號列左

廣南生　源發隆　并各號買雜貨之大商行啟

英一千九百一十三年二月廿五號

Singapore Natural Mineral Hot Spring.

新嘉坡大然溫泉精製荷蘭水廣告

啟者特字通知在于本坡經已採得上品大然生成之溫泉特將此泉製造各種荷蘭水此泉由歐洲著名化學師察驗水中所含之質如下所列各經已驗明約與天下馳名在于歐洲數處之大然溫泉無異此水根原不絕其源無倫所含藥什之質亦少貴其故裝首係仕熱帶之區因此地時日頗住之疾此水分作大小樽均在溫泉之側裝入樽內有遍乃係鮮水目爐乃係荷蘭水名曰我國（[illegible]）此水供人飲料十分安適　諸君欲購此水者可向緞葛兒弟有限公司　安樂公司　切不可誤購鐵威甲士多或到怒米盛門牌十四號本公司即可號採購可也此佈

此水光而且潔　經將化學師化驗溫泉之滋味逐縷乃係完全上品之水　經將水中藏質　水內并無微生之物到底驗明確與天下知名之大然溫泉相同而井無下列各質有如　鉛　鐵　硫　石　膏　鎂質又曾用顯微鏡　再行審察確無上列各質有則必能認出　此水清潔　供人飲飲及洗浴均甚平安

英一千九百一十二年十月廿三號　[illegible]

荷蘭狀師告白

○啟者本狀師駐新嘉坡辦理荷蘭訟事已歷二十二年凡諸做才荷做掛砂做合約以及各事案件無不暢曉而於荷蘭巴城三巴弄泗水日裡井里加羅色東等埠均有代理人在彼司衙狀師得逆公班衙其人祇有掛砂字便可代理不必親往彼凡各等案件無論何關何埠本狀師皆具有絕大權力可以辦理且案件未訊詠先標封彼告業產故凡冢　諸君子延理訟事本狀師莫不竭力為之必期得直故久蒙　諸君子稱許而所有延本狀辦理訟事更以華人為多致而各國人亦均有之倘　諸君不棄如有訟事欲延本狀師辦理祈移　玉到本坡海關對面本狀師寫字樓面識便安

西一千九一十年三正月十七號　荷蘭狀師緞陳謹啟　啟

The Asiatic Petroleum Co. (Straits Settlements,) Ltd.

龍標　十字標　魚標

萬龍標　日出標　燈標

啟者特字通知本公司所售第一號名上品土油燈油
蠟燭及第一號名敏申油 諸君有欲採購者請赴
下列之店號均有寄沽
福勿里芝律門牌二百四十六
號振袁興
吳芝律門牌三百零三號怡興
沙九卧律門牌二十三號振光
吳芝律門牌三十號恒裕成
兩旁所印之圖乃係本公司商標此佈
英一千九百一十二年十二月十二號
衣沙直土油有限公司謹啟

啟者特字通知茲有極精之鋼枋每一丁方英尺約價九占此種鋼
枋現在已有人用而不用木枋因爲鋼枋價值較廉供用較久嵌合
較易質地較深而款式較美余東旋
君幷多等上流之華人均已取用此
物伏望 諸君可赴拿喝律本公司
寫字樓觀看便悉

英一千九百十二年十月十六號
新嘉坡柔乃仁振尼亞有限公司謹啟

金雞納樹補功藥酒

藥酒發售 ○啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知
有金雞納樹產自德國嚳如松栢採之其強兼配提神益氣藥

Serravallo's Tonic
(BARK AND IRON WINE)

請認此標爲記

芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國
法國奧國俄國及天下諸大邦統計由
各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜
手書共三百餘緘純係稱贊此酒之功
能治男女氣弱血虧精神困倦筋骨痠
痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚
恍惚不成寐腎虧失調小便淋濁如飯
等症長寒發冷瘧症以及婦科月經失
調或臨經腹痛病後人愈欠補有疾無
疾皆可酌量而飲大能益精補髓更能
治腸痰難舉之疾凡人飲之能溫和子
宮發頭肥體永無疾病相侵本局開創
經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉
藥水藥油藥酒丹膏丸散屢經試驗而
德君醫生保赤存心無論內外新奇難
症請醫診視藥到回春食者不過索回
藥資概免謝儀倘蒙惠顧新到本藥房
選沽自當格外從廉此佈

西一千九百十年十月廿九號
新嘉坡土庫德國神農大藥房謹啟

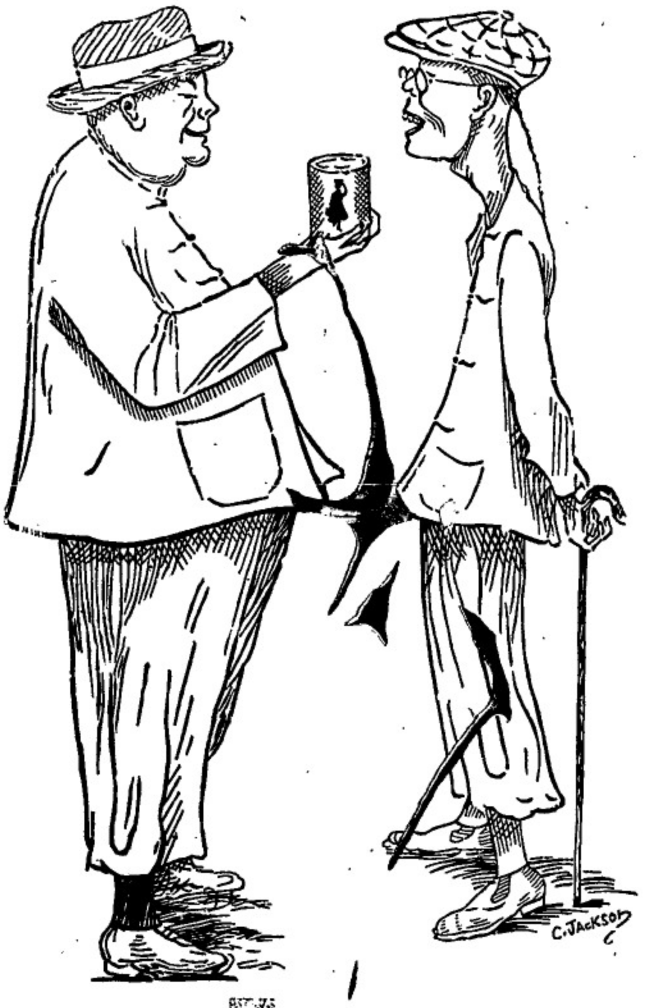
N. D. L.

忽里芝來遜在勿廉崗之德國郵船公司告白
啟者本公司啟快捷之輪船每兩禮拜開行一次由勿廉
崗往威參兼泊羅打南 安邑 檳玷致 兒不勞打
兒忽華 尼般 (相連啤西蘆 尼般 下力山打)
勃眉 蘇彝士河 鉢甸 高淑嶼 檳榔嶼 新嘉坡
香港 青島 長崎 神戶 大坂等處而回井出船
單前往新金山非洲及往紐約經過歐洲口岸又出船單
前往歐洲經過印度或美國至于遊歷天下之船單價值
極廉各船能到新嘉坡之日期列下 一千九百一十二
年 寶玷末月廿八號尼芬牙輪船 屋多末月十二或
卑衣花尼力輪船 屋多末月廿六號約輪船 忽民末
月九號勃連施士爵里士輪船 忽民末月廿三號舂東
輪船 利心末月七號基里衣士輪船 利心末月廿一
號勃連施士匯域輪船 一千九百一十三年 然花里
月四號莪徽輪船 然花里月十八號勿廉崗輪船又將
各輪船由新嘉坡回歐之日期列下 一千九百一十二
年 寶玷末月廿三號勃連施士匯域輪船 屋多末月
七號莪徽輪船 屋多末月廿一號武羅輪船 忽民末
月四號尼芬牙輪船 忽民末月十八號卑衣花尼力輪
船 利心末月二號約輪船 利心末月十六號勃連施
士爵里士輪船 利心末月三十號舂東輪船 一千九
百一十三年 然花里月十三號基里衣士輪船 以上
各船均已設立無線電音船由歐洲來者停泊青島不泊
長崎遊客之餘籍(乃傳單)值五金磅十金磅二十金磅
者此在天下各國通用本公司可以收受此佈
英一千九百一十二年九月十九號
新嘉坡代理人明喝也有限公司謹啟

此標牛乳曾供大英君主五印度大皇帝飲品及曾
承供英國海軍衙門兵部衙門印度事務大臣衙門應用

MILKMAID MILK

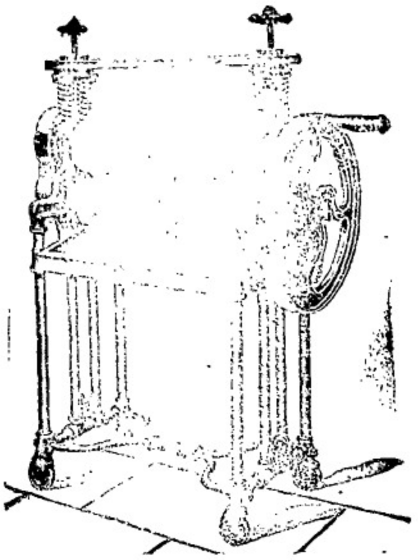
特字通知女人標牛乳天下銷流至大



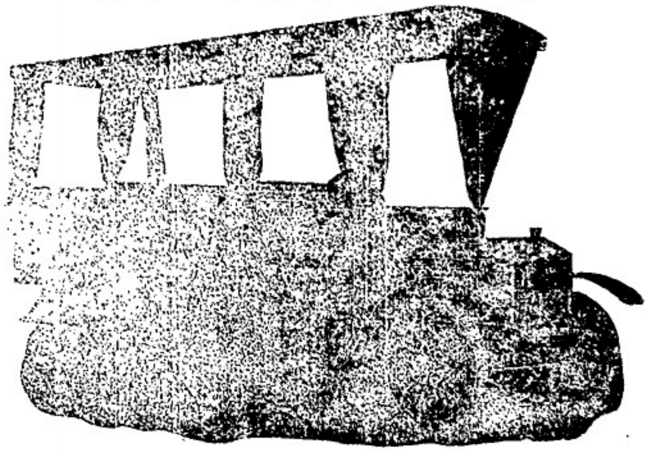
以上之圖乃是身體強壯之人向身體衰弱之人說明他得礦筋有力者
合身體強壯恩爾因爲予母當予幼時常將濃稠之女人標牛乳供予參
料而至今仍飲此標之牛乳當予出外遊歷時常挾女人標之他種牛乳
名曰原質之女人標牛乳因爲予知若飲此標牛乳可免患病飲水則生
病此乃最好牛之乳及其乳皮並非凝稠及甜味之牛乳而又不摻他料
者倘若 諸君欲得強壯一如上圖所繪強壯之人而不作衰弱之人則
亦常飲女人標之牛乳此標牛乳天下商場均有發售而且四州府及本
坡國家均常取此標牛乳以供醫院等處之用
英一千九百一十年七月三十一號

Mc Alister & Co., Limited.

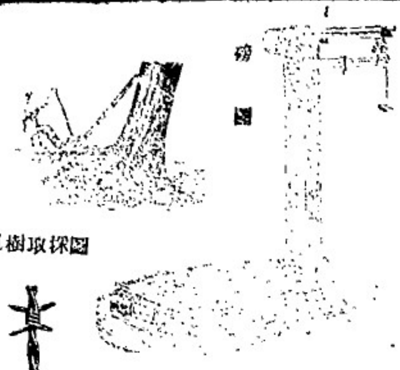
麥加里士打有限公司告白



樹乳車圖



載客摩打車圖



磅圖

圖探取樹乳

鐵練圖

啟者本公司特字通佈　而有知悉本公司之寫字樓設在峇里律貳拾樹乳園所用各項機器此等機器時常預備而各樹乳園均有向本公司採辦機器

本公司發售右列圖式之載客摩打車現在四州府之碩莪有用此車三輛　諸君欲知各機器之價值請到本公司內面詢便悉此佈

西一千九百一十三年四月一號　麥加里士打有限公司謹啟

SHARPE, ROSS & CO, L

3, d'ALMEIDA STREET, SINGAPORE.

啟者特字通知本公司出售各項建屋之物料包工之人或建造人屋來本公司察看所沽灰屋各物料如法國屋瓦　磚下碼　各色鐵碼　漆　碼尾鐵　油等項便悉其詳矣此佈

新嘉坡尼亞汝冥拿實得力門牌三號

綿豐羅有限公司謹啟

西一千九百一十三年三月一號

啟者特字通知此水筒乃甚十分堅固置在市上取佰欲此水筒凡爲國家及工部局時有採用及罔在本坡與四州府等處此佈

啟者特字通知英國標之英國泥乃包工人所用之第一佳品凡造此灰之人乃是著名于此藝者此灰每桶重三百七十六磅此佈

溫兄弟有限公司告白

WEARNE

Bros Ltd.

—

Orchard Road,

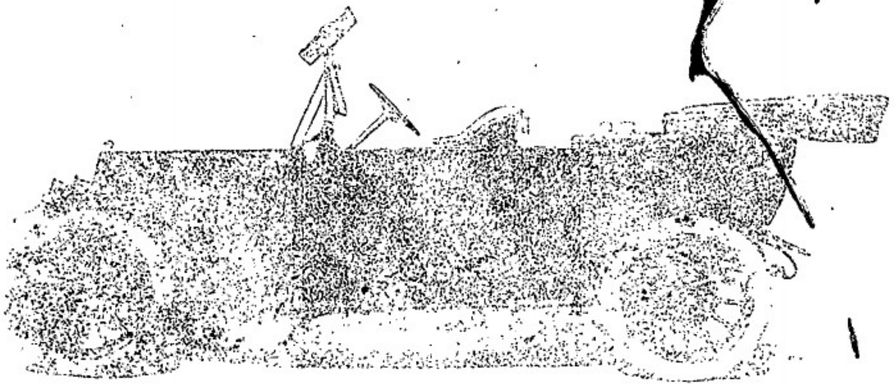
Hugh Low Street

IPOH

AND

40 Batu Road

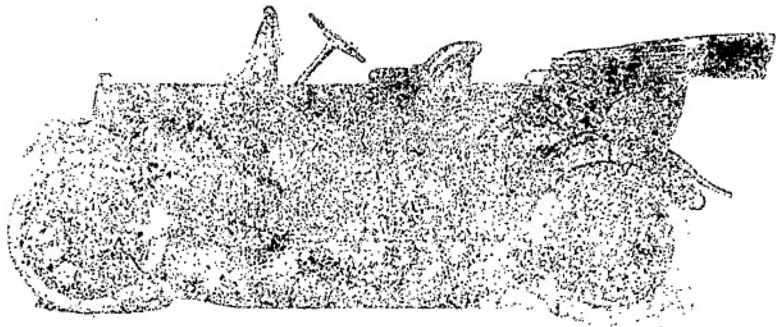
Kuala Lumpur.



Studebaker

35 H. P. $2900.

三十五匹馬力每輛價銀二千九百元



25 H. P. $1950.

二十五匹馬力價銀一千九百五十元

英一千九百一十三年五月廿一號

在新嘉坡烏節律溫兄弟公司謹啟

WEARNE

Bros. Ltd.

—

Orchard Road,

SINGAPORE.

Hugh Low Street

IPOH

AND

40 Batu Road

Kuala Lumpur.

閩粵

孫都督電請續假已准　△日前孫督因病向中央請假十天業已假滿病仍未痊是以復電中央准續假兩個月以便離閩就醫閩中央已復電照允其所有事務仍由王麒氏暫代拆行云

行政署之近象　△行政公署附屬四司除內務實業外而教育財政兩司因各界索款無可應付近已非常冷落財政司長陳之麟業已卸辦教育司長周翰亦已辭職現兩司每日祗各有科長科員兩三人入署辦公其景象蕭條不若從前之繁盛矣

劉鴻壽有入都申訴消息　△國稅廳處長劉鴻壽被已撤差職知事江吉懷向大理院控告聞日昨中央法院有電來閩飭地方廳嚴行審問劉得信憤憤不平擬入都運動申訴冤枉云

閩安商捐局之宣告　△宣納捐助餉乃國民當盡之義務而私收規例實從前腐敗之惡害故自閩省光復以後即經新政府將一切陋規乾水永禁除唯得久玩生閩安商捐局丁役人等仍有索取乾水私收例錢情弊事爲該局長所知用特宣告嗣後如再有此情盡可到局指禀即行重辦云

財政部不承認軍用鈔票　△昨閩行政公署奉到中央財政部關於禁止發行軍用鈔票公文一道略云此次南省叛軍擅自發行軍用鈔票此票非經政府承認不得發行至各軍士持有此票皆視爲廢紙不得籍口行用并通飭商民人等勿相通用本部概不承認云

漳州水患之近聞　△漳州自中秋節後陰雨綿綿溪水驟漲日昨又東北暴風大作沿溪一帶平地水深數尺南靖縣城居民異常恐慌皆扶老携幼奔往高處避水倘隄岸一旦崩壞復演前年慘劇也

商捐局歸併海關之消息　△南臺水亭商捐局原係歸附政司辦理近閩政府擬將該局歸併於海關即以倪文修爲局長現查國稅廳籌備處雖有此意尚未實行云

莆田錦江時疫之流行　△莆田錦江一帶肩挑負販絡繹不絕近以時疫流行路人絕跡附近居民日未沉西即閉門不出慄慄危懼若防大敵之將至風景淒涼不堪以目鳴呼疫之害人有如是哉

禾山禁煙苗　△禾山係思明縣區域鈕知事恐該處鄉人或有貪圖厚利私種煙苗乃先日約定禾山自治會傳齊各鄉家長於昨二十三號鈕知事復親臨自治會宣布嚴禁命令取締辦法以免鄉人無知違犯功令云

己具結不種鶯粟　△鈕知事承藩與省委員黃蘊山往禾山禁種鶯粟一事已登前報茲聞二君於赴禾山時曾向各鄉演說鴉片之禍亡國滅種及將來不早禁絕賠償之累更深皆爲國民所擔荷其損失不可勝言聞各鄉父老皆具結永不種此毒物惟未審能不如從前之依樣葫蘆否

商業大受影響　△崇安地方與贛省毗連商業頗見繁盛詎此番贛省敗潰兵隊竄入閩界而該縣亦被其蹂躪且吵擾各商店或強買或行封致近日商店大見虧折貨亦阻滯暢銷則有一二商店閉市停止貿易以避其鋒云

伍莊到省　△粵省新簡內務司伍莊今已到粵伍在京曾充憲法起草委員此次得任司長由熊總理所力荐云

劉鉞軍隊之着落　△肇陽羅清鄉總司令官李耀漢現以陽江陽春兩縣軍隊自劉鉞伏法後該部三營因無人統轄補務廢弛昨電呈都督擬將該軍全數分編丘李兩統領統轄陽江陽春兩縣清鄉事宜亦歸其直轄以專責成

李慶春被拿復釋　△河南羅龍里去月十一號李慶春之住宅也昨十九日警廳奉都督令着往河南某街圍捕李慶春將明係從前炸鳳山李應生之祖該廳即電知河南警察前往拘拿入署時只有李慶春及婦女數並李年七十餘出問緣由警察以奉上司命搜查軍火李即在內取出炸彈壳五枚謂此係小孫炸鳳山之紀念物曾經傳案有拱警察謂人言汝屋是窩人機關今奉命來捕汝李乃喚其家人婦子謂吾老矣就木之年已過汝當撫有遺產不患無衣食發數日後可於都督府冷巷覓予也言已遂隨警察而去時入夜八時許也聞警廳查確其並無犯事證據已於即晚釋出矣

中央電促軍政調查員回京　△粵省軍政調查員李連元抵省多日調查手續已告完竣昨奉大總統來電以中央將開全國軍事大會提議編定軍制劃分軍區該員事竣着迅回京以備諮詢或將重要事件先行電陳以便區畫李君奉電後已定期二十五日附搭廣大輪船北上與會矣

龍眼洞限制鄉內容留遣散軍人　△番禺龍眼洞前因亂軍敗亡竄入該鄉勾結爛匪爲患三鄉堡長遂一帶因此之故屢被官軍入村查搜現該鄉父老樊芳流等昨特召集闔鄉子弟議決如各家房屋祠宇有容留外人者限三日內一律出境如係戚屬到探亦須所探之人先行報名始得留在家內若各子弟有陽奉陰違或與遣散軍人爲患閭里者即指名禀官究辦以爲不肖者儆云

什長被陞隊官　△窩人梁國基鄧閩之已槍斃查此犯於十九下午擅入濟字警衛軍營內運動該隊什長周某約期擾亂許以每月餉項發給西紙三十員事成予以營長之職等語該什長佯爲允肯囑其暫坐即入內報知統領賀純艮立命衛兵四名將其執獲複其身上有來往函件甚夥即拏解督署交軍法局訊明押往北郊槍斃現龍督以該什長破獲有功特飭該管統領將其拔升隊官以爲各軍獎勸

高雷綏靖處督辦暫不更換　△高雷紳學界代表李少巖等呈請任命馮相華爲高雷綏靖處督辦昨奉都督批謂本擬如請辦理惟本都督對于用人必其才具平庸難望有爲者始行撤換否則仍留以資熟手誠如該代表所謂一年數易遂乏良果也現在馬燒艮辦理高雷綏靖事宜能否勝任當隨時調查考核所請暫無庸議

閩匪首盤志標投誠　△閩匪首盤志標以吳皮泰張忘形留等均受政府招安已將部下編列成軍亦欲投誠帶部下衆多俟會商議決即歸正道

有賊夜擄人　△佛山附近墟頭堤有賈某小販家十九號夜被匪撬門入室將伊十二歲之子擄劫而逃

知事將有在陳之厄　△感恩縣知事因人民擊黎匪抗糧不納至衣物當盡以充囊費又復縣由無親故迫得與某商店酌借薪米以支給時餐若此後黎民不和恐該知事將有在陳之厄云

貧民勒繳借券　△感恩縣北鄉寶上本連等村一般貧民聯盟結黨強迫富家自光緒三十四以至民國元年放出之債欵一切豁免將借券焚燬其不遵者該貧民各持器械擁衆其家諸般嚇嚇該處富家恐被搶劫迫得忍耐屈從今影響幾遍全縣云

海口地震　△去月二十六號早晨六句鐘海口地震居樓上者忽然震動如多數人在樓板上行走將趨打門者然但一時即止未有再震耳

賣牛強姦少女之奇聞　△感恩縣賓上村有一女年僅二八收一賣牛于野外該女脫褲小便其牛遂將女踏到于地儼然行姦致陰戶血流如注當時該女諱不告人迫陰物澎漲痛不能耐迫得將原委訴于父母某父母憤甚即宰此牛殺死于野今醫藥尚未痊愈恐有性命之虞云

GUTHRIE & Co., Ltd.

SOLE AGENTS,

Singapore, Penang and Kuala Lumpur.

諸君閱報而獲睹此特別驚人之標頭幸勿誤會謂飲此吊山標酒即爲鱷魚所吞噬則錯之又誤矣

吊山標白蜜酒

吊山標白蜜酒

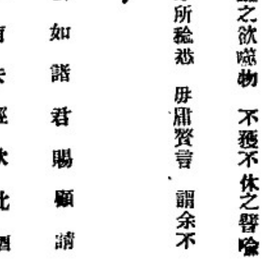
諸君諸君　請觀此特別驚人之標頭　因此標頭　係吊山標黑白啤酒　所用之特別記印也　吊山標酒　何以用此特別驚人之標頭　不妨細爲諸君告焉　緣吊山標黑白啤酒　滑流之廣　遐邇馳名　諸飲家見之必垂涎　咸欲飲之不醉無歸　而後爲快　如鱷魚之張其巨口　遇物思噬　必達其目的而後已　此等諸君不過形容飲者　思飲吊山標酒　如巨鱷之欲噬物　不獲不休之譬喻耳　此酒製造之精良　酒味之佳美　已爲諸飲家所稔悉　毋庸贅言　謂余不信請嘗試之　當知所言不謬也

此酒有兩種一白蜜一烏蜜如諸君賜顧請先示明所歸何種酒爲要如有未經飲此酒者請新試之方知特色此酒各處沽洋酒店均有代賣

大英一千九百一十三年五月十六號

牙直里有限公司謹啟

吊山標白蜜酒



吊山標白蜜酒

承頂聲明 ○啟者小坡美芝律門牌二十二號寄二新合勝公司火柴中紅生理原係陳芳歲與蔡耀斗等合夥開創茲我陳芳歲志不在此願將名下所有新合勝公司之股份盡本日截算應得本利銀全條退兑與蔡耀斗承頂即日銀項如數交割清楚從此以後新合勝生理盈虧得失陳芳歲之股份皆歸蔡耀斗之事與我陳芳歲無干特此合立聲明佈告庶毋遺論

中曆癸丑年九月初八日 退賣股份人陳芳歲 冊

英一千九百十三年十月七號 立 承頂股份人蔡耀斗 仝啟

育英學校十月份臨時試驗名列

○高等生第一年級

符慈祺 龍際蔚 韓甲光 許嶷鴻 黃文衛 符昭鑫
黃元衛 符德臣 雲茂棟 陳崇烈 雲蓬突 莊鼎新
周蒲光

○初等生第三年級

雲茂利 王大儒 黃朝裕 符鴻勳 雲茂生 龍其發
曾廣樑 黃可儉 符鴻什 龍卓棟 陳觀文 陳國卿
韓步武 羅憲章 龍其達 黃聞漢 黃聞江 何和泰
韓珍豐 符氣潤 黃有銓

民國二年十月八日 育英學校謹啟 川

聲明廣告 ○啟者吧雙坡過港街門牌五十一號福協和號京果雜貨生理原日係陳嬌記恒記公司（代理人顏嘉萜）顏燦記顏彬記四人合夥開創茲因顏彬記志圖別業願將名下所占股份當公抽出清楚日前福協和號所有與人來往及揭借等項概歸股內承受人陳嬌記恒記公司顏燦記及新招顏鳳記四人支理日後福協和號生理得失盈虧乃承受人之造化不干退股人顏彬記之事再者此後福協和號生理不拘股數各股東份額原依所進本銀均利以昭公平合應證諸報端庶毋後議此佈

英一千九百十三年十月六號 恒記公司代理人顏嘉萜 陳嬌記 承受人 顏燦記 同披露 顏鳳記

承頂店底聲明 ○啟者東陵烏者律門牌一百四十二[illegible]十五號泰記洗衣店生理原係朱培開設今欲別圖願將店底頂與張乃妙承受任憑開創經營生理與朱培無涉倘日前泰記朱培有與各寶號來往賬項揭借保認等事限一禮拜內向經手理會過期自與張乃妙無干此佈

癸丑年九月初三日 承頂人張乃妙謹啟 田

聯合火鋸公司招徠廣告

敬者本公司專營火鋸各色枋料柴路柴柴冰片柴玉甲柴苔樹柴松仔柴抄柴加鐲母柴貨梨仔柴豎各色等柴所有築屋磚灰瓦一切具備以應需 商翁之利便今有隕器中紅輪船中紅帆船代人運載貨物前往各處本公司總局設在老巴虱即詩詩街門牌五十九號分局在 光毛煙門 二號及 號又在牙籠律門牌五號又在牙籠律門牌六十九號各 又在車路律門牌七百九十九號各處倘蒙 商翁如欲光顧者請移玉到本公司或各分局與理事人面商或函達與本公司自當格外歡迎茲并將本公司管理諸君芳名列左

主席王三良

董事 陳湞材 林文慶 陳先進 邱國瓦 黃瑞武 林推遷
黃文汀 林義順 謝忠池 楊蕩慶 亞實哈

大總理陳禎祥 總理王平編 副總理吳士甚

中華民國二年九月八日 聯合火鋸有限公司謹啟 寄

敬者特字通知打邊標之松節油乃係本公司在于荅娘之土油礦中抽出之土油特別製鍊與他種松節油不同因爲他種松節油常有攙雜他項賤料製成本公司之打邊標松節油乃是眞料及天生之物此油可以比植物中所出之松節油而又更加良好伏望諸君試驗便悉本公司極願將所出打邊標松節油之佳處詳陳于下 （一）此油比之他種松節油更濃如此則必更好祗用此油少許能與他種松節油無異若用八十或九十巴仙之打邊標松節油無異一百巴仙之他種松節油 （二）此油之性質雖不甚易于着火而若用此油時仍須小心提防但是此油不比他種松節油及他種油之危險他種松節油因爲易于着火無異敏申油 （三）此油比之他種松節油更易乾涸而且此油乾涸之時甚易結實及起損 （四）此油無渣 （五）等級平均 （六）其性延緩 （七）不面色澤 （八）其乾極速 （九）氣味不同他種松節油有損身及聞其氣味不致頭痛 （十）此油最能辟除穢氣及穢氣比之他種松節油更速 （十一）若拚此油十分平勻 （十二）此油洗消穢物與他種松節油相同又與印刷所洗墨槌無異 此油係在歐洲第一著名每年銷流數千墩之多本公司已得甚多鉅大漆廠之稱贊其在砵肩之蘇彜士河公司常用此油（該公司自一千九百一十二年起全然用此油而不用他種松節油）埃及之內地愈久則銷流愈多此油貯于礶內無異土油而其礶更堅于土油之礶每礶自十八立特（法國量名） 諸君欲購此油凡本公司之支廠與各鄉村之代理人及各處大家店號均有發售此佈

英一千九百十三年九月九號 亞紗德士油有限公司謹啟 中 |二

本坡工部局告白 ○啟者茲本局欲招人承供以下所列各物及承充各項工役其承辦之期均由一千九百一十四年然花里月一號起以一年爲滿期茲特條開如左 計開

一 馬高及民冬梧圓木 加蘇木 鋪地磚 屋瓦 華人磚及灰 二 棕料 三 各項雜物 四 漆料 五 掃帚 六 鐵及鐵器 七 機器師所用之物 八 勃蘭灰 九 任本局之廠中充當取石入車及搭石碎之役 十 浮羅宇珉石礦第二廠所用工人及桿工 十一 由浮羅宇珉運載曰石 十二 供給曰石 十三 牛及馬車之人駕駛本局洒路水車 十四 牛及牛車車夫運載物料 甲 由本局貨倉運物 乙 任第一段第二段貨倉運物 丙 第三段第四段貨倉運物 丁 牛及牛車及馬車之人載運石塊至本坡獄內 戊 由焚物所運灰 十五 牛及牛車夫駕駛本局研路鐵車及水車 十六 并駕車之人駕駛本局運糞車 十七 牛及牛車夫 甲 北段一年 乙 南段一年 十八 供給紅石運至本局各貨倉 十九 供給紅石運至本局廠內 二十 充當造水溝之役 廿一 水局所用員役之衣 甲 物料 黃白斜紋布 乙 物料 縫工并綑綁邊工并黃白斜紋布衣褲帽而鈕扣不在其內 丙 縫工並補綑邊工連烏呢黃白斜紋布衣褲帽 廿二 靴及鞋 甲 黃皮 乙 烏皮 丙 紫花色帆布 廿三 本局員役所用藥料并裁剩物料或以一年或三年滿期至於以上各等之工役若欲知一切細情以及入票洛式紙可到本局司理人寫字樓上每日辦公之時查詢取討每紙納銀壹元并每票先繳銀一百元以作繳票之質若匯不收其票當將此項銀給還所投之票定于西一千九百一十三年陸多末月十六號拜四即華九月十七日中午以前送交本局其中第八條勃蘭灰則于陸多末月廿三號拜四即華九月廿四日中午以前送交本局至于價值高低由本局裁奪不得執價低者得爲詞特此佈告

英一千九百一十三年九月廿三 新嘉坡部局司理 波兀頼士承命謹啟 八

凡患腎虛之人必有神疲力乏腰背隱痛頭痛小便不調等症治以此丸病必霍然

此是良藥

血乃身中至寶肢體百骸之強壯活潑視聽言動之聰明敏捷皆血液榮養之功也然非恃有強壯之內腎以濾清血液不能享康寧之幸福蓋內腎專司濾清血液晝夜不息每二十四小時從血內提出之尿酸污毒約有三磅滴入膀胱而爲小便純淨之血復行入身以資育養故西醫常驗小便以判內腎之強弱若內腎虧耗濾血功失血含污毒留滯百脈累及他臟由是強者弱弱者衰種種疾病起矣如精神疲倦肢體酸軟五官呆鈍背痛腰酸風濕骨痛瞥骨筋痛石淋沙淋腎炎等症患者宜節慾慎食尤須治以補腎藥餌兜安氏秘製保腎丸爲腎弱發生一切疑難雜症之經驗良藥患者曷請試之

各大藥房均有出售

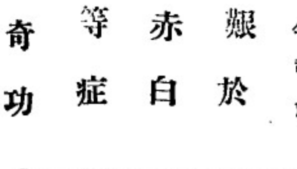
每瓶洋一元二角

每打洋十二元正

西一千九百十三年八月廿二號

上海江西路皮字五十一號兜安氏西藥公司啟

婦女經水不調艱於受孕容易墮胎赤白帶下血液薄弱等症投以此丸大有奇功



兜安氏秘製保腎丸

京省 二

顏惠慶改任駐丹公使之消息 ●總統府消息大總統現擬委任駐德公使顏惠慶爲駐丹麥國公使於日前已飭外交部遴選繼任駐德相當人員一俟得人即以命令發布云

江蘇公會開會紀事 ●此次江蘇皖淮兩處慘遭戰禍生靈塗炭已不堪問而江北淮徐海一帶土匪乘勢蠭起焚殺搶掠備極慘酷人民痛苦尤劇江蘇旅京同人一再陳訴政府業經大總統批准委任許鼎霖段書雲兩君調查亂狀以便著手剿辦迭經旅京江蘇同鄉電請出山爲鄉里紓難已於前日來京昨日江蘇公會職員特邀集江蘇兩院議員開會歡迎首由副會長陸定君敘述歡迎許段兩君之意並請兩君指示一切情意誠懇措詞切當嗣由許段兩君起立答謝並爲痛切之演說略謂此次江北淮徐海各屬受匪蹂躪其慘狀實爲近百年來所未有蒙大總統垂念擬委鄙人等調查亂況其實鄙人原居青島每三日必有輪船自海州來島來時即接得公私兩件數十封某日劫若干戶搶若干村殺若干人焚燒若干里言之至詳且盡即不必鄙人等親赴該地調查而可以作報告材料者已屬不少此僅就海屬贛縣言之若徐屬各縣淮屬山阜各縣其情形亦復相同現在匪徒嘯聚愈衆趨勢日張焚殺之慘毫無人理劫物則雞犬不留殺人則老幼不辨三臨之童轉之樹間人劇一錢至數十次而始斃戴裸體少婦於驢背以游行各村殺人之法分三等公正紳董素爲匪所仇視者得之則剝皮以死初以刃橫剖腰際以鈎剝之使皮離體上體者匪謂之爲脫小衫脫下體者匪謂之爲脫褲其次有觸怒于匪者則以衣蒙首灌油焚之以死匪間稱之爲點燭若匪所認爲無罪者則以槍斃之此殆匪等所目爲最輕之第三等刑也焚燒村墟火光燭天延及數里往往數日夜不絕東海以西各鄉村已成焦土六十里內不見炊煙四鄉避難者咸聚縣城而前月二十一日夜東海城內復有駐紮之清江兵隊譁變搶劫之事以楊團長鎮壓叛兵六人地方未至糜爛當時即有各公團電請清江護軍使設法維持而劉使覆電竟有知事公團不能助餉以致挺而走險其心可原其情可憫之語地方父老方引領以望軍使救民水火孰聞此電竟若長號擬聞數里此情此景果使政府聞之當亦爲之心痛目前救急辦法亟須請派得力軍隊切實痛剿一大殺其巢穴絕其根株一兩月後全體肅清再行辦清鄉安籌善後此時匪亂雖在江北以大局言之譬猶一隅然徐海一帶與魯之兗沂晉豫之歸汝陳皖之鳳穎泗相接近民風強悍素稱難治倘使江北之匪嘯聚日衆出境勾結蔓延及于四省必至震撼全局危險將不堪問試觀前清咸同之際捻匪擾亂役國家幾許兵力幾許財力始得敉平想政府亦未必不注意及此也是以無論如何當以速行痛剿爲第一要著至于清鄉辦法鄙人已略爲計畫有備明節略容即呈之公會就商日內如見總統總理定江北苦狀剴切言之云云許君演說之際聲淚俱下在座之人無不異常悲憤夏君清治夏君仁虎亦略有討論遂議定辦法分頭進行是日會場極爲嚴肅旅京蘇人愛護桑梓之心于此亦可見矣

平民黨因涉嫌撤消 ●平民黨係陸建章一派所組織以無有力者統御之故黨勢衰變該黨本部亦行閉鎖該黨員一律加入公民黨故平民黨全體消滅

承頂取消 ○啟者予陳建志曾在叻報刊登承頂聲明之告白係與何東彩張鹽田承頂羅敏申律門牌二十一號及二十二號義利號大酒牌及其店底家器等物茲因事已無成是以登報聲明前登承頂聲明之告白作爲罷論此後義利號生理仍由舊人自理與予陳建志無涉此佈

癸丑年九月初四日　陳建志謹啟　卅

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 ○爲招人承充開設典肆事照得本坡國家按照一千八百九十八年所定典肆律例施行欲招人在以下所列坡中或郊外每街或係每段開設典肆一間由一千九百一十四年然花里月一號起算以三年爲期

二 每街每段之典肆當入一票但一人而欲兼入數票分設數肆者聽其自便

三 所入之票當聲明每月欲繳餉項若干又須聲明其人之姓名住址事業若係店號則須聲名何號設在何地及股東若干

四 限至一千九百一十三年屋多末月十五號十二點鐘中午以前將票投交本坡正總巡捕官寫字樓票簡外書明承充典肆之票并交壓票銀一百大元作保所繳之餉須於西曆每月一號先繳該月之餉并須以一个月之餉銀作按以保其如約而行

五 票簡及格式紙可赴正總巡捕官寫字樓領取便得茲已將欲設典肆之各街各段繪成圖式存在正總巡捕官寫字樓以便諸人看閱

六 國家非必選取價低之票及國家有權可以預備執行如何承充典肆較爲安當之法

七 茲將坡中各街各段及起止之處列下

一 紐勿里芝路由押巴沙九勝律起至香港貨得力止

二 紐勿里芝路由押巴馬变貨得力起至押巴奚珠貨得力止

三 檣勿里芝律由馬变貨得力起一至勝馬貨得力止一至模貨得力止

四 檣勿里芝律由勝馬貨得力及模貨得力起至右邊浾有紅線由貨密貨得力至檣勿里芝律門牌第一百一十四號止

五 檣勿里芝律由右邊浾有紅線由貨密貨得力至檣勿里芝律門牌第一百一十四號起至丹戎巴葛父路止

六 丹戎巴葛律由清端貨得力起至格力律止

七 嗎振律

八 芳林基

九 南京貨得力

十 合洛律由紐嗎吉律起至振瑞律止

十一 刼勃律由刼勃夏谷差館起至直落勿龜牙炙烟廠止

十二 烏節律由丁律起至基里尾律止

十三 貨里宜律

十四 美尼律

十五 梧槽律由奕芝律起至梧槽千拿律止

十六 惹勿里芝律由勿冷哥骨及西逸嗎拿沙卷起至奕尼律止

十七 惹勿里芝律由惹蘭吉里尼起至勿冷哥骨止一至西逸嗎拿沙卷止

十八 惹勿里芝律由三咨華律右邊[illegible]吉里尼起至惹勿里芝律門牌第二百四十二號止

十九 亞納貨得力由惹勿里芝律起至美芝律止

二十 加龜律由勝馬貨得力起至加龜橋止

廿一 貨龜岡律由西逸亞雷律起至距坡四英里七五止

茲將叻郊各街各段列下

廿二 浮羅直岡

廿三 貨龜岡律由巴耶里峇律之差館起至距坡五英里二五止

大英一千九百一十三年十月八號　示

預佈禁路廣告 ○特字通知定于西歷本月一十四號一十六號一十八號三日每日由下午一點鐘起至夜九點鐘止禁人來往通入坡督府第之各道路特此預告

英一千九百一拾三年十月六號

國家機器師荷年啟　四

COLUMBIA

RECORDS AND TALKING MACHINE.

著名留聲唱盤發售

啟者特字通知本公司所沽第一著名留聲機器之雙面唱盤及其全副機器名曰哥倫美亞凡屬貨得力三州府與巫來由四州府均由本公司專權經理諸君有欲買此種唱盤者請赴檣勿里芝律（即牛車水大馬路）門牌一百一十一號悅昌號購取如買大宗者請各玉臨本坡廊六甲貨得力門牌第六號及七號本公司相商可也此佈

英一千九百十三年八月廿八號　蘇劳滿順公司謹啟

SOLE AGENTS.

L. E. SOLOMONSON.

No. 6 & 7, Malacca Street,

Singapore.

○集發政德相友退然四會合併已開聯合會

○駐京英使接奧政府訓令所有五銀團前結契約一律解除俾希臨向銀團續商借款銀團以央政府宣告自由投資速能中央財政又趨恐慌

京省一

中央組織全國軍事會議近狀 ●政府召開全國軍事會議已政定各省仿省派員來京會議茲得關於此事之消息如下

一各省人員來京之調查 參謀陸軍兩部電催各省迅速派軍事人員來京列席軍事會議聞現在各省已有到者係山東直隸奉天河南山西五省人員其餘如吉林陝甘等省所派人員亦已起程其路途較遠者均尚未前來聞部中已分別電催迅速前來矣

一政府擬定之議案 總統以本月北京特開軍事會議各省已陸續派員前來昨飭令部中及軍事處會商議案以便提出茲探悉如下 一全國防務辦法 一已退伍兵士招募辦法 一取消戒嚴令後各省防務案 一調繪各省地勢編輯軍用完全地圖案

一參謀部預備之議案 此次軍事會議參陸兩部均各有應行提出之議案近聞參謀部因現在即已籌有議案多件 一家邊要塞防務支配法 一全國偵探統一法案聞其餘議案尚多一時未得探悉云

驚人非此外邦之踏糾談 ●政府以南京雖經收復急宜賢宜辦理善後以爲肅清亂源之舉乃日前據各軍統報稱然人首領或潛從租界或逃往外洋行蹤詭密迄無定止不易購捕譽情是則禍首未能弋獲即隱患未消異日必有死灰復燃擾亂大局之虞現總理特向總統籌議防範及緝捕辦法且日前總統在府中接見西班牙公使巴斯爾多司控持時緣該公使新經公使團舉定爲北京公使領袖循例入見大總統談次語及此事該公使曾曰日本使宗各國公使舉充領袖公使深慨才力傳弱不堪代表全體惟幸所持之政見以在親睦邦交爲主與各公使一致此後可以提倡貫澈履行對國際事方殷本公使素信大總統有平亂毅力甚願早日平定俾各國商民於長江一帶不至再受損失此即敝公使團之所期望於大總統者至於某某黨各國政府均經通電聲明一致爲內亂北決不任其容留各本國云云袁總統答言甚爲欽感末復自爲引咎並申言短期內閣系統組織就緒將來外交手續迅靈與外交總長和衷商辦冊令藉口艱難云

湖北實業之前途 ●湖北二年度國家歲出實業行政經費就民政府編列之預算將近三百一十二萬元惟原案係將已辦各項實業及應行擴充創辦諸費一併編列故需三百餘萬之多刻省議會以此大預算宜重入爲出方不致生財政上之恐慌故主張已辦之實業仍舊接續辦理所有擴充及創辦諸事則推其輕重緩急分別速辦或酌量改併藉紓財力現已逐項審定如下 一提前提辦者農作物病蟲害藥品械器發行所教育品製造廠女子家庭工藝模範傳習所官防日商場賓布工廠五金化鍊廠 二緩辦者模範牧場林產陳列所農藝化驗所工業技師養成所地質研究所龍角山及安襄鄖荊宜施各局礦務局 三改併者農業種子交換所併入農事試驗場林業種子交換所併入林事試驗場蠶桑種製造所併入蠶桑講習所製絲工場併入模範人工廠山林登記所併入實業司第一科製蔗局改隸軍政府馬鞍山煤礦移交漢陽鐵廠韓家山銅礦招商承辦

今年不能再借款 ●財政既如此危迫除再借款外無生路但五國借款合同訂明非過明年二月不能在歐洲發行借票是無論何國在今年內絕無再借款之理況歐洲市場瞬息萬變即著名之銀行學家其眼光決不敢料定半年以後故今日雖欲借款而不可得即可以借款除地丁外別無可以抵押者是新內閣第二之生死關頭

張軍殘暴之一斑 ●前光復軍第一團一營一連連長黃炳榮客寓南京新街口於九月一號城破時適黃旋里赴日午後四時有張勳兵士七人搶掠至黃寓所撞門而入先將其銀洋物件搶劫一空後又搜出黃於辛亥年九月初九日攻張勳於堯化門所獲該軍之車子砲馬匹等記功證書及上海攻高昌廟製造局龜山東榮城縣剿匪共記大功三次證書三張又光復軍任狀及他處委狀共五張該兵等視之以爲奇辱即問黃之婦云爾夫何往婦即已返家已月餘對該兵即將黃婦鞭撻狀甚慘酷且言報昔年之仇云云幸功京將其弟救匿家內未遭毒手然將王慶及劉得榮兩君致黃炳榮函錄下黃君炳榮自兄返[illegible]省獨立不料九月一號張兵攻城而入搶掠殺戮午後四時至兄家搶劫一空該兵四處搜查[illegible]洋搜出兄辛亥年攻上海製造局記功證書一張攻南京奪張勳車子砲馬匹記大功證書一張及榮城縣剿匪記功[illegible]共三張[illegible]外委任狀共五張軍向尊嫂索人尊嫂已言兄外出該兵隨手[illegible]將尊嫂穿心斃命現已埋在後面土堆我兄得信速返甯一探得知也

本坡

領事府對於總統就職日之慶賀 ◉明日爲我國正式總統就職之期我國駐坡總領事府定於上午十一點鐘至十二點鐘行慶賀禮特邀商界學界及男女各學校員生一齊到府參與慶賀並開茶會云 又總領事府以各國政府均已承認我中華民國特定於明日下午四點鐘至六點鐘在其府內大開茶會邀請英政府地方官及各國領事官一齊到會以誌慶賀而敦睦誼

中華商務總會對於總統就職日之慶賀 ◉明日爲我中華民國正式大總統副總統就職之期薄海僑民莫不同聲歡慶我商會特於是日下午三點鐘開設茶會以款炎賓并奏軍樂及邀紳商學報各界屆時赴會以昭慶典云

學界之慶祝 ◉本月十日乃中華民國國慶紀念日又值正副總統就職之期聞本坡華人各學校擬開提燈會茲將其辦法列下 一定十月十夜(即舊曆十一晚)七點半鐘起行凡我華人學生均可與會 二學生多少由各校自定燈籠洋燭亦由各校自備如能用中國人自製之燈籠者尤佳燈之一面宜寫民國萬歲等字一面寫某某學校字樣如無華人自製之燈籠則改用外國燈籠亦可如用外國燈籠或不能寫某校字樣時可用一牌燈先行書明某某學校等字 三是夜七點鐘一律在同濟醫院前華人運動場齊集七點二十分鐘一律點火俟屆起行之時即由西樂開道先出大馬路直上小坡轉二馬路復回原處散隊 四每校設一司令員同時以口笛爲號凡響三聲者一律開步響一聲者一律以左手提燈響二聲者一律以右手提燈響五聲者一律止步或換燭火 五遊行之時一律以單行列隊學生每人提一燈籠

賀電照登 ◉電賀正式副總統就職詞 黎副總統鈞鑒東南半壁隻手獨擎維公功業石破天驚維公道德海晏河清吾國屏障吾黨干城輔弼國政中外同傾亟公爲嶽編我僑堪海隅電頌乞鑒至誠 中華民國共和黨駐新嘉坡支部兼交通事務所主任周壬鑫辞武院暨全體職員黨員公叩庚

二王遊蹤 ◉昨午丁加奴蘇丹由坡附乘英國郵船西渡遊歷云 ▲今日實勝越王已由彼都古精抵叻不日便返英京探悉所購船票係到蘇彝士河因爲蘇丹此行欲赴西天(即麥加)之便悉

招供物料 ◉輔政司有示登報招供獄中食物與牛車觀

介紹良藥 ◉鬱兀烈畢巴民九亞公司之司事人納流麗君姪明專治感冒風寒等之藥水名曰(鬱兀烈畢巴民九亞)已久馳名凡在本坡與新舊金山紐約英倫之戚友消息傳來咸謂此藥銷場日廣前拜六日本館主人曾與麗君會晤故得悉其詳今日該公司有告白登報故爲介紹數語以告同僑

勞人之過 ◉日昨正堂提訊輪船主人兩名爲禮拜日違例在船使人操工判令每罰六十元又一司丹罰鍰二十五元

誤控求原 ◉西人司丹敦申寄寓威華里酒肆曾被同業轄申控告謂曾竊其銀票一百三十一元由府過堂展期乃訊此事已登前報茲悉昨爲三堂提訊之期原告轄申到堂觀將控案收回并向被告致申求原免究矣

少女何之 ◉永居渦廊內附近某尾之閩人蘇某撫育一女名嘆亞與今年十六歲姿首頗佳伊母愛若掌珠前數日托言有事出門一去不返伊母赴捕房報案請緝并懸紅購訪未悉能否珠還合浦

拐[illegible]妻女 ◉挑水匠粵人羅培偕妻[illegible]寓居海山街口一馬路某屋伉儷頗篤向安無異詎於七日夜某氏竟攜同三歲女并席捲所有而去羅雖偵騎四出查無踪影業赴捕房報案請緝

挾逃兩[illegible] ◉閩人[illegible]振表在廈門街門牌一百一十一號開設煙館自[illegible]其伴吳運來夾帶煙膏及銀共值三百四十九元六角而逃請差躡緝 ○怒勿里芝律門牌四百五十七號華人杜本自赴捕房報稱工人甲與乙夾帶各物值銀七十七元一同逃匿請差躡緝

匹婦輕生 ◉華婦黃亞好居于勿基門牌一百一十六號拜二日自縊求死救之已絕親屬報官驗明發殮

辟穢新方 ◉前午正堂提訊華人多名同犯在于工部局界內以人糞爲種植之肥料由官訊畢判罰由五元至十五元有差

Woods' Great Peppermint Cure.

敬者凡人已染感冒風寒之症及背後疼痛若不治愈此症則他症又復發生取用(鬱兀烈畢巴民九亞)藥水一二次便能治愈此症此種藥水各華人皆知其名及藥于購用每樽價銀八角各處藥房及雜貨店均有出售此佈

英一千九百一十三年十月九號

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票事照得本坡國家現欲招人入票承供食品及車輛係由一千九百一十四年然花里月一號起計以一年爲期爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供者其票當于西一千九百一十三年屋多未月三十一號拜五即華十月初三日中午以前投交本坡獄中總差寫字樓以憑選擇茲將所欲招供之物開列 一獄中犯人食物 二一牛車 如欲知其細情及領格式紙者可赴獄中總差寫字樓查詢索取便得凡投票者其票外必須寫明投交獄中總差寫字樓承供何物字樣并將各種食物藏在玻璃樽內隨票呈繳并須先交壓票銀一百元倘不取中其票即將此項交回至於棄取之權任由國家裁奪不以價低者得各宜踴躍毋違特示

英一千九百一十三年十月九號 示

總商會緊要廣告

敬啓者新歷十月十日我大中華民國正式大總統副總統就職之期並經列邦一體正式承認誠爲四千年來中國第一大光榮數百萬衆華僑第一紀念也是宜舉行慶典用表賀忱上增民國之光下壯華僑之色爰經公議廣布傳單遍請闔坡諸同僑務於新歷十月十號一律休業一天懸掛國旗三天以昭 國慶而臚僑歡望祈照行曷勝切禱除登報廣告外特此傳知即希 公鑒

中華民國二年十月九日 新嘉坡中華商務總會公佈

承項告白 ○啟者老巴虱口羅敏申律門牌二十一號及二十二號義利號大牌酒店生理前係張藍田何東彩合創經營今因張藍田何東彩意圖別業托中人傳綸生君引就區將義利號店底家私什物一概歸與我曾君揚承受定于陰曆九月十八日交易清楚倘諸商翁有與義利號張藍田何東彩來往數目以及揭借保認限至本十八日內前來理會如過期不來理會乃係自悞與承項人無涉特此佈聞

癸丑年九月初十日 承項人曾君揚謹啟 卅

第四次續募水災捐款芳名列左

四海通銀行捐銀五百大元正 廖正興君捐銀一百大元正 益生棧 永生棧 各捐銀二十大元 義南生 祺生棧 福生棧 恒生隆 各捐銀十五元 天興號 祥德號 日恒號 廣同德 宴瓊樓 一品樓 容芳號 西盛號 玉隆號 昌泰號 羅承德 余仁生 廣昌棧 老恒發 富各捐銀十元 悅泰安 永生和 松記號 廣勝隆 蘇瑞生 流丹井 同棧 各捐銀五元 祥美號捐銀三元 協盛隆 廣記號 廣錦祥 梁韜卿 梅占興 廣新號 楊和堂 馮亦權 何廣盛隆 瑞昌號 振昇公司 張東興 和茂煙閒 利昌號 水記號 馮潤生 各捐銀二元 梅松慶 梅天璋 鄧春記 各捐銀一元 計四十九名共捐銀九百一十三元正

補第三次續收捐款二條 新勝蓮捐銀一十大元正 新月蓮捐銀一十大元正 計二條銀二拾元正

癸丑年九月初拾日 同濟醫院佈告

育英學校十月五日正式選舉甲寅年職員

○正總理 璦源豐 ○副總理 永吉安 ○協理 錦和號 同豐號 開源隆 綸彰號 ○查帳員 恒裕成

民國二年十月八日 育英學校謹啟 卅

總領事府告白 ○啟者十月十日爲我中華民國正式大總統就職之期仰本埠全體商民懸掛國旗同申慶賀本總領事府於是日上午十一點鐘行慶賀禮十二點鐘茶會凡我商界學界希屆時一體惠臨同襄盛舉爲民國光榮報申明不另具柬此布

中華民國二年十月七號 駐新嘉坡總領事胡惟賢謹啟